Slavic Magazine Russian Monthly Publication www.KanonSeattle.com

ЖУРНАЛ ДЛЯ ДУМАЮЩИХ ЛЮДЕЙ ДЕКАБРЬ 2011

кулинария

Праздничные угощения

Когда все ладится, кушать хочется

С января 2012 цена журнала **\$1.50**

Цена одного еврея

Безоговорочная моральная победа Израиля

Чужой среди своих

Любовь умеет прощать

тема номера

ЛАСКОВЫЙ ДЕКАБРЬ

Взрослые умными тоже бывают

ИИСУС

Умножению владычества Его и мира нет предела CKOPO!

SlavicWashington

новая рекламно-информационная газета в штате Вашингтон. Информация на <mark>стр. 13</mark>



Наши квалифицированные специалисты предоставляют исключительную юридическую помощь для Русской и Украинской общины.

Вникнув в суть Вашей проблемы, мы предложим оптимальный выход из сложившейся ситуации. Наша цель – максимальная компенсация и возмещение ущерба!

Адвокаты представят Ваши интересы в суде: досудебное представительство, подготовка процессуальных документов, судебное представительство.

Мы проконсультируем Вас бесплатно на Вашем родном языке!

позвоните нам сегодня! не откладывайте решение проблем на завтрашний день!

Будьте 3доровы и счастливы!

Об остальном позаботимся мы.

Более 35 лет мы боремся за Ваши права. Доверьтесь нашему опыту!









Бэлла Масляк **Адвокат**

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ • НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

русская линия 24/7 (206) 817-2950

(425) 235-0202 (888) 867-9773

17422 108th Ave. SE, Suite 200

Renton, WA 98055







на место Иисуса Христа Санта Клауса, Стива Джобса, Майкла Джексона, Микки Мауса и Святого Николая...

В этой связи меня начал донимать вопрос: почему в христианских странах сейчас так нивелируется значимость Иисуса? К примеру, Европу уже называют пост христианским континентом. У нас на глазах рождаются все новые и новые религии, системы мировоззрения, мировые тренды и философские течения, на фоне которых, к сожалению, умирает Христос... Возможно я выразился очень жестоко и не совсем корректно. Поймите, я не хотел сказать, что Бог умер, я хотел подчеркнуть тот

ние свыше, это торжество надежды и любви. Да, это было очень давно, наш мир уже далек от того Дня, и мы, как носители духа этого времени, чувствуем себя такими новыми и такими принципиально отличающимися. Пускай этот праздник явит нам первозданное значение и суть, ради чего родился Иисус в яслях. Пускай ветхий греховный мир вдохнет свежесть и красоту Божьего величия. Я желаю Вам, дорогие читатели, позволить Иисусу родиться вновь в Вашем сердце и тем самым не дать Ему умереть.

Все мы растем и по ходу жизни приходим к пониманию своей зрелости

Рождение свыше

Дорогие Богоискатели!

ы с радостью передаем в Ваши руки очередной номер нашего журнала. Хотя, слово "очередной" мне не особенно нравится в этом контексте. Ведь каждый выпуск является пля нас исключительным. Надеемся, что для вас Канон также стал чем-то близким и особенным. Мы всегда стараемся вместить в формат печатного издания больше, чем просто слова, даже больше, чем мысли. Без лишней скромности мы стремимся передать в ваши дома и семьи частичку христианской жизни и смысла. В наше время это становится менее востребовано потому, что дома и сердца людей поддаются скорее антихристианской пропаганде и обработке. Нас поразил вирус толерантности к другим религиям, но, в то же время, исчез инстинкт сохранения собственных убеждений и ценностей. Мы незаметно поставили

факт, что современное общество как будто повторяет события на Голгофе, распиная Его своими грехами, избавляя самих себя шанса спастись и лишиться глупого комплекса бога, который царствует в сердцах наших современников. Наблюдение за глобальной перестановкой приоритетов приносит мне боль и дискомфорт, а порой даже апатию. Но когда я представляю, как на это все смотрит Иисус, который пришел и отдал Себя за нас, мне становится стыдно, потому что я – часть этого обшества.

Накануне Рождество. В ближайшие дни будет сказано достаточно о том, что произошло в День рождения Спасителя, что этот День значит для человечества и для отдельно взятого человека. Этот номер не станет исключением из наших правил, — в нем мы постарались максимально отобразить Иисуса Христа. От себя я хочу пожелать вам не лишать себя возможности пережить это Рожде-

в той или иной сфере. Журнал Канон вместе с редакцией также подходит к определенному рубежу своего развития, и мы, как единая команда, хотим родиться заново в Новом году, перейти на новый уровень в своей работе. В первую очередь, это зависит от Бога, и, конечно же, от нас с вами. Я искренне надеюсь, что открыв январский номер нашего издания, вы найдете в нем еще больше жизни и еще больше причин, чтобы измениться в лучшую сторону.

До новых встреч в Новом году!

С уважением, главный редактор Олег Мартыненко

LAW OFFICE OF

LAW OFFICE OF

ANNA R. TSEYTLIN

LAW OFFICE OF

KENNETH L. GROVER





Энтони Догерти

- Автомобильные аварии
- Медицинские ошибки
- Травмы на работе



Анна Р. Цейтлин Адеокат

- Автомобильные аварии
- Иммиграционное право
- Семейное право
- Банкротство
- Завещания



Кеннет Гровер Адеокат

- Автомобильные аварии
- DUI
- Криминальное право
- Все виды штрафов не криминальные, в округах Pierce, King, Snohomish \$150

В УМЕЛЫХ РУКАХ РЕШАЮТСЯ ВСЕ ПРОБЛЕМЫ



Михаил Жовтис паралигал (206) 909-2535 244 Русская линия

(425) 264-2000

Renton

451 S.W. 10th Street, Suite:215 Renton, WA 98057

Bellevue

10 148eth Ave. NE Suite: 201 Bellevue, WA 98007 (425) 953-4800

Everett

6320 Evergreen Way Suite: 201A Everett, WA 98203

Tacoma

8833 Pacific Ave Suite: G Tacoma, WA 98444













Главный Редактор / Editor-in-chief Oleg Martynenko

editor@kanonseattle.com

Director of Marketing Eduard Pazdnik, MBA

Редколлегия / Contributors **Andrey Martynenko** Victoria Gaydaeva Julia Maruk Nadia Khomaziuk

Дизайн и верстка / Design **Kanon Advertising Agency**

www.kanonusa.com

Рекламный отдел / Office (425) 772-8462 (425) 484-0033

Факс / Fax (425) 740-0258

Эл. ящик / E-mail info@kanonseattle.com

Вэб сайт / Web-site www.kanonseattle.com

Почтовый адрес / Mail Address KANON INC. P.O. BOX 705

Часы работы / Work hours Mo-Fr 10am - 6.30pm

BOTHELL, WA 98041-0705



Издатель и правообладатель компания Kanon, Inc. Журнал издается с 2002 года. Распространяется бесплатно на территории штата Вашингтон. Ежемесячный тираж до 10,000. Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов публикаций. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. За содержание рекламных объявлений ответственность несет рекламодатель. Перепечатка или частичное использование материалов из журнала Канон, а так же с вэб сайта www.kanonseattle.com возможно только с письменного разрешения редакции. 2002-2011 © KANON INC.

Α	B1	омобилі

АВТОМОБИЛИ
Advanced Tint59
Alfa Fleet Service61
Auburn Auto Clinic56
Factory Direct Tire Sales39
International Auto Repair53
Internetional TLC52
Intransit LLC56
Line of Sight Autoglass51
Master Auto Glass52
Melan Enterprises55
Mercedes of Lynnwood36
Mria Trucking59
VNK transportation59
VPA auto repair24
Y&A Transportation54
Лимузин сервис59
Обслуживание траков59
Тонировка стекол59
БУХГАЛТЕРИЯ / TAX RETURN
EVL Accounting59
Владимир Раскин56
ДЕТСКИЕ САДЫ
Kinder Harvard57
Пчелка52
Садик в Kirkland53
ЗАЙМЫ / ФИНАНСЫ
Лариса Боришкевич59

тариса	робиткевил	••••	 	 	

КОСМЕТИЧЕСКИЕ УСЛУГИ

Elena Skin Care	58
Hairstylist Галина	57
Marino salon & spa	49
Olga's Beauty Spa	54
Spa Bella Luna	74

МАГАЗИНЫ

EuroClassic Furniture	26
JR Furniture	10
Quality Furniture Inc	32
Shoe Spot	55
Родник	57
Русские пирожки	71

Diana's Gold57

МЕДИЦИНСКИЕ ЦЕНТРЫ

Adult and Unite Interior	.49
European Health Center	.27
Валентина Кулакивская М.Д	.51

Лана Полингер5	0
Медицинский и Ортопедический	
массаж2	7
Михаил Бураковский	9

НЕДВИЖИМОСТЬ

Max Rombakh	26
Nataliya Kuksyuk	57
Виктор Горбачук	53
Виталий Петровский	75
Евгений Кулиновский	33
Микшанские	52

ПУТЕШЕСТВИЯ (TRAVEL)

Gabriel Travel79)
Mission Valley12)
World of Travel37	7

CRA ΠΕΓΗΜΕ VC ΠVΓΙ

CENTED DIE 3 CHIST VI	
Colibri Catering58	
New Wedding Decor58	
Olga's wedding Service58	
Свадьба вашей мечты58	

СТОМАТОЛОГИ

Madhuri Vanama	12
Лариса Резник	55
Людмила Шур	25

СТРАХОВАНИЕ

Comfort Colution

Alia K0210V	59
Kate Leonchenkova	21
Oksana Kuchernyuk	59
SAV-ON	21
Жанна Мельник	58
Зина Шиповская	51
Наталья Ковальская	51

СТРОИТЕЛЬСТВО / РЕМОНТ

Connoct Solution	.01
PLK Architects	64
State Plumbing	.61
Охранные системы	.57

ТРЕБУЮТСЯ НА РАБОТУ Crystal Bright Cleaning

or jotal Bright ordaning	
Spirit Trucking78	
Требуются водители53	
Требуются плотники67	

61

УБОРОЧНЫЙ БИЗНЕС

ACS чистка карпета5	54
Crystal Bright6	31

УРОКИ, ШКОЛЫ, ЗАНЯТИЯ

Pacific Truck Solution	55
Уроки саксофона	59
Уроки фортепиано и вокала	56

Cemeteries & Funeral Home50

УСЛУГИ / РАЗНОЕ

Diana's Day Care	53
FIS Inc. (Переводы)	20
/elena Gubarik	50
Тамятники	54
Тереводы	56
Гяньши	57

ФОТО / ВИДЕО

Alina Photos	56
Elom pictures	58
Ivan Postivka	58
IVAII FUSIIVKA	00

ЦЕРКВИ / МИССИИ

Courage Mission	65
Вашингтон Христианский	.40

ЮРИДИЧЕСКИЕ УСЛУГИ

Feldman&Lee	7
Kvasnyuk Law Office	68
Taylor Law Firm	3
Wong Fleming	75
Михаил Жовтис	5

ЗАКАЗ РЕКЛАМЫ по телефону 425-772-8462

Deadline is on

Прием рекламы не позднее 25 числа

БЛАНК ЗАКАЗА НА СТР. 61

или на www.KanonSeattle.com/classified

АДВОКАТСКАЯ ФИРМА FELDMAN & LEE, P.S



www.feldmanandlee.com

КРИМИНАЛЬНОЕ ПРАВО DUI

- незаконное хранение или ношение огнестрельного оружия
- воровство и кражи
- серьезные нарушения правил уличного движения
- угрозы, покушения и нападения
- преступления несовершеннолетних
- нарушения условных осуждений
- преступления, связанные с наркотиками
- федеральные криминальные обвинения



Ваши адвокаты:

Джеймс Фельдман Катерина Кростовска Джейсон Фельдман Туан Фэн Дэвид Ли Брэндон Фельдман Патрик Фельдман

Найдем ключ к решению любой ситуации

АВТОМОБИЛЬНЫЕ И ДРУГИЕ ВИДЫ АВАРИЙ

- аварии на большегрузных автомобилях
- велосипедные
- мотоциклетные
- аварии с вовлечением пешеходов
- укусы собак

оплата услуг после получения компенсации

СЕМЕЙНОЕ ПРАВО

- предбрачные и послебрачные договоры
- родительский план алименты разводы
- раздел имущества завещания

253-859-2488



КОНСТАНТИН ПОЛОНСКИЙ

ассистент адвоката

19303 44th Ave W, Lynnwood, WA 98036 fax 425.775.8016 604 West Meeker St, Suite 206, Kent, WA 98032 fax 253.859.2295 1601 3rd Street, Suite 2, Marysville, WA 98270 fax 425.775.8016

ОГЛАВЛЕНИЕ

















тема номера

12 ИИСУС

еврейский мир

22 ЦЕНА ОДНОГО ЕВРЕЯ

сгодня в мире

28 ЧУЖОЙ СРЕДИ СВОИХ

мир авто

34 ФРАНКФУРТСКИЙ АВТОСАЛОН

полезно знать

38 ЛОЗУНГ ОПТИМИСТОВ

портрет

42 БОУЗ-ЛАЙОН, ЕЛИЗАВЕТА

миссионерство

46 МИССИЯ АГАПЕ

детская страница

48 РОЖДЕСТВЕНСКАЯ СТРАНИЧКА

high-tech

62 НОВИНКИ НІ-ТЕСН

реклама

66 ПРИНИМАТЬ ПЛАТЕЖИ С GOEL УДОБНО И ВЫГОДНО

реклама

69 УНИКАЛЬНАЯ ТЕРАПЕВТИЧЕСКАЯ ТЕХНОЛОГИЯ ИЗ ФРАНЦИИ

кулинар

70 ПРАЗДНИЧНОЕ УГОЩЕНИЕ

уроки жизни

72 ЛАСКОВЫЙ ДЕКАБРЬ

общество

76 РОЖДЕСТВО ИЛИ ТЫКВА?

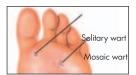
КАНОН • ДЕКАБРЬ 2011 www.KanonSeattle.com

У ВАС БОЛЯТ НОГИ?

ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ ЗАБОЛЕВАНИЙ НОГ У ВЗРОСЛЫХ И ДЕТЕЙ













Искривление пальцев, мозоли, огрубевшая кожа

Бурсит

Грибок

Бородавки

Боли в пятках, шпоры

Врастающий ноготь

- Травмы, переломы, вывихи и растяжения связок голени и ступней
- Хирургическая коррекция стопы и пальцев ног
- Боли в суставах ног, пятках, ступнях
- Нарушение чувствительности и онемение в ногах
- Плоскостопие
- Вросшие и утолщенные ногти, мозоли на ступнях
- Пяточные шпоры
- Грибковые заболевания кожи и ногтей
- Диабетические язвы

Integrative Foot and Ankle Centers of Washington

Dr. Mikhail Burakovskiy Dr. Velimir Petkov

В офисе проводятся:

- Современные физиопроцедуры, лечебная физкультура, массаж
- Компьютерная диагностика защемленных нервов конечностей
- Диагностика нарушений кровообращения
- Лечебные блокады
- Рентген и ультразвуковые снимки
- Обувь для больных диабетом, ортопедическая обувь и ортопедические стельки по показаниям



Redmond 8980 161st Way NE. Suite 320 Redmond, WA 98052

Seattle 10564 5th Ave NE. Suite 103 Seattle, WA 98125

Everett 5929 Evergreen Way, Suite 200 Everett, WA 98203

Renton 4509 Talbot Rd. Suite 104 Renton, **WA 98055**

(425) 822-7426 www.seattlefootdoctor.com Принимаем Medicare и большинство страховок

0% interest for 24 month ОГРОМНЫЙ ВЫБОР МЕБЕЛИ

PALLISER

MILLENNIUM

SCHNADIG



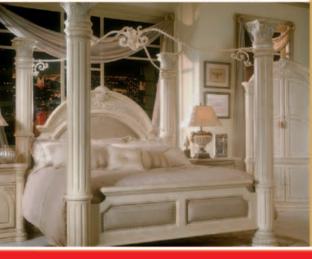


🚇 AIGO



Monte Carlo Collection

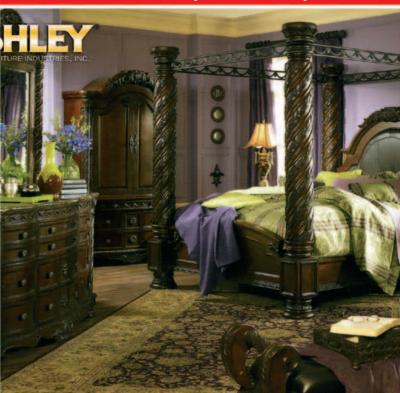




В нашем салоне постоянно доступны все коллекции мебели от указанных брэндов







ОТ ЛУЧШИХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ

Низкие цены • Отличный сервис • Русскоговорящие консультанты





🗓 AICO





🗓 AICO

10" Queen **Visco Memory foam** mattress + base

\$795

Visco memory foam

Buy one Get one FREE!

Visco memory foam_pillow





visit us at www.jrfurniture.biz

1201 ANDOVER PARK E • SOUTHCENTER (Across from Costco) 9220 33RD AVE W • LYNNWOOD (Near Alderwood Mall)

BELLINGHAM LOCATION • 4165 MERIDIAN ST • Bellingham WA

(503) 491-8898 OW OPEN IN HILLSBORO, OR (Across from Regal Cinema on TV Hwy) (503) 591-8898

Call toll free: 1-877-JRFURNITURE (1-877-573-8764)

АВИАБИЛЕТЫ в любую точку планеты















\$249 CARIBBEAN*



\$299 MEXICO**

 * Departure from New York, NY. Fare subject to change purchase by 11.01.2011 Travel November 2011, + taxes 350.00 and up

** Cruise only. Prices per person, based on double. occupancy





TOLL FREE HOMEP 1.888.887.3060 3AKA3 5U/LETOB OH/LAŬH WWW.MVTI.COM



SlavicWashington PEKJAMA + MHOOPMAILINS - WWW.SlavicWA.com January 2012

Tupax n npoctpa

Что такое «SLAVIC

Рекламная и информационная газе-

та Штата Вашингтон, самая распро-

страняемая и тиражируемая газета

штата на русском языке. SLAVIC

WASHINGTON - это информация

обо всех видах доступных услуг и

товарах. «SLAVICWASHINGTON» -

это география распространения от

Pierce County, Snohomish County,

Mount Vernon City and Bellingham.

Bellingham до Tacoma – King County,

WASHINGTON»

Реклама в газете SLAVIC WASHINGTON — это ВЫГОДНО! Дешевле только слухи.

Нужна эффективная реклама?

Тираж до 10 тысячи распространение в более 300 пунктах, которые составляют магазины, церкви

всех концессий, стоматологические клиники, юридические и адвокатские офисы, фитнес клубы, сауны, консульства и ряд других организаций. Мы распространяемся без опозданий и представляем ваш бизнес максимальному количеству наших соотечественников.

Необходим творческий подход?

Опыт работы 10 лет. У нас работают только профессионалы. Наша команда— это люди своей профессии. МЫ анализируем рынки и проводим анализ эффективности вашего бизнеса.

Где рекламироваться лучше?

Реклама в SLAVIC WASHINGTON это аффективное звено вашего бизнеса, потому, что мы работаем, даже когда вы отдыхаете. Мы заботимся о вашем успехе и поэтому мы самая распространяемая и тиражируемая газета штата.

Вы хотите низких цен и большие скидки?

МЫ имеем самую гибкую ценовую политику и индивидуальный подход. Новогодние скидки на рекламу в газете «Slavic Washington» действительны до 01/31/2012. SLAVIC WASHINGTON — это выгодно — дешевле только если вовсе не ставить рекламу.

Для заказа рекламы звоните по телефону (425) 772-8462 www.SlavicWA.com

Скидки на рекламу в газете «Slavic Washington»

	1 страница	1/2 страницы	1/4 страницы	1/8 страницы	1/16 страницы
Hpomyzo a	\$175	\$95	\$50	\$30	\$1 5
Цветная	\$225	\$120	\$70	\$50	\$30
Потого ботог	\$125	\$70	\$35	\$20	\$10
Черно-белая	\$175	\$95	\$50	\$35	\$20
Дизайн by KanonUSA	\$45	\$35	\$25	\$ 15	\$5

^{*} ALL RUSSIAN CHURCHES AND BUSINESSES (TOTAL OVER 300 LOCATIONS) INCLUDING GROCERY STORES, RESTAURANTS, COFFEE SHOPS, CORPORATE OFFICES, DOCTOR'S OFFICES, HAIR SALONS, LIBRARIES, WAITING ROOMS, APARTMENT COMPLEXES, SENIOR CITIZEN COMPLEXES AND ADULT DAY CARES, CAR DEALERSHIPS, TRAVEL AGENCIES, RUSSIAN ART GALLERIES, COLLEGES, SCHOOLS AND UNIVERSITIES TEACHING ESL PROGRAMS



сказке. И не будет больше болезней, плохих новостей, не будет обид и одиночества в израненном сердце, и мир воцарится в нашем доме. И мы, сев в скорый поезд, умчимся в долгое счастливое путешествие. И больше не будем страдать, а будем жить, как

в детстве - просторно, светло и красиво.

Порог перехода от прожитого в неведомое будущее является побуждающим фактором к раздумью о жизни вообще и об ушедших днях прожитого года. Каковы были эти увядшие дни? Были ли они украшены радостью и стремлением к добру, к идеальному

Праздник Рождества

– это время, когда

мы должны вновь
подойти к яслям,
но уже не для того,
чтобы узреть в них
Божественного
Младенца, а для того,
чтобы уразуметь
"Спасение, которое
Бог совершил пред
лицом всей земли"...

« об младенец родился нам - Сын дан нам; владычество на раменах Его,

и нарекут имя Ему: Чудный, Советник, Бог крепкий, Отец вечности, Князь мира.

Умножению владычества Его и мира нет предела» (Исаия 9:6,7).

Год прошёл, растаял, как снежинка, в руках вечного Бога. Хвойный аромат безоблачного детства ворвался в наши дома, будоража воображение. И мы видим, как старый год сгораетсловно большая свеча. Прочь заботы, прочь тревоги! Забыть, уйти, забыться! И, кажется, что плохое больше не повторится, что, перейдя ветхую черту, отделяющую старый год от нового, мы окажемся в безоблачной

Иисус - не обожествленный человек, Иисус - не очеловечившийся Бог. Он Бог. Он человек. Он в полной мере Тот, кем является Бог, и Он в полной мере человек, каким его сотворил Бог.



миру братолюбия и любви? Были ли они наполнены благодатными дарами Божьими: верой, надеждой, прощением и служением ближним? Или жизнь прошла бессмысленно, бесплодно, в погоне за материальными успехами, случайными увеселениями, мелкими наслаждениями, иллюзорным счастьем, а душа часто тосковала, плакала, возвышала голос свой над суетой материализма и его цепями, моля о жизни иной, более возвышенной и прекрасной, украшенной присутствием Бога, обогретой участием и любовью Спасителя?

Преддверие нового года характерно тем, что весь христианский мир празднует Рождество. В современном обществе подготовка к празднику часто наполнена суетой. Каждое новое поколение воспринимает искажённое понятие о Рождестве, как о дне подарков, декораций, поездок, гостей, игр и различных удовольствий. Два месяца до праздника вся страна тонет в суете, а «отпраздновав» и осознав всю неудовлетворенность и пустоту души, люди обычно говорят: «Стоило ли всё это таких материальных затрат и томительных ожиданий?». Миллионы людей, ежегодно празднующих Рождество, на опыте убеждаются в том, что можно купить богатую ёлку, завалить её украшениями и пакетами с весьма ценными подарками, одеться в шикарные одежды, отобедать за столами, роскошно сервированными изысканными яствами и, при всём том, остаться с таким же пустым сердцем и замкнутой душой, какими были они и раньше, если празднование это не сопровождается внутренними духовными переживаниями. Поэтому важно, чтобы мы не просто вспомнили информацию о Рождестве, но внутренне пережили это событие, разделившее историю человечества на "до" и "после Рождества Христова". Праздник Рождества - это время, когда

Я знаю, что когда мы придем в небеса, в короне Небесного Царя будет сиять красота каждого, кто с Ним терпел и в Него верил, кто был запечатлён Его Духом и устремлён к Нему в ожидании Грядущего с небес. Стоит трудиться, стоит бороться, стоит за это жизнь всю отдать!

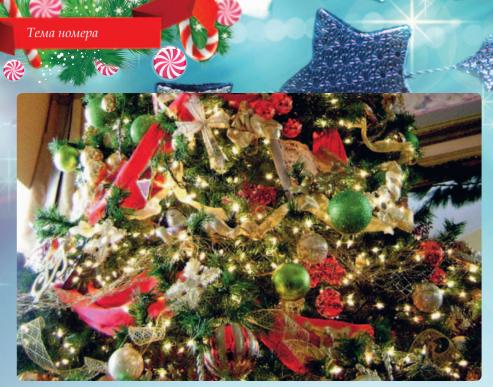
мы должны вновь подойти к яслям, но уже не для того, чтобы узреть в них Божественного Младенца, а для того, чтобы уразуметь "Спасение, которое Бог совершил пред лицом всей земли"... Праздновать Рождество это значит радоваться возможности принятия этого спасения и вечного пребывания в этом спасении Христовом. Празднуя Рождество Христово, мы должны вновь вспомнить, что воплотившийся Спаситель спасает нас лично, но только в том случае, если мы принимаем Его в своё сердце и пребываем в Нём. Посему на вопрос царя Ирода к еврейским книжникам: "Где надлежит родиться Христу?", мы, живущие, должны были бы ответить: "В человеческом сердце!"

Под таинственным небесным шатром, скрытым покрывалом ночи, родился в мир Сын Божий, зародилось новое семя христианской веры. В Вифлееме, т.е. в "доме хлеба", незримо

проросло истин-

ное пшеничное зерно, которое потом пало в землю, умерло и принесло много плода. Христос воплотился, чтобы, родившись уже в наших сердцах, верою вселясь в них, научить нас смирению, победе над эгоистичным "я", избавить от уныния, отчаяния и страха, обеспечить смысл жизни на земле и подарить вечную жизнь на небе. А Вифлеем - это сердце человеческое. Рождаясь в нём, как в яслях, Богомладенец возрастает до нашего преображения в образ Божий. Сердце, таким образом, становится храмом Духа Святого, в котором совершается богослужение, а с алтаря возносится хвала и благодарение Богу. Поновому бьётся это сердце,

Тема номера



В день Рождества Иисуса Христа появился Ангел Господень на небе, который возвестил пастухам о великой радости, "которая будет всем людям, ибо родился вам в городе Давидовом Спаситель, Который есть Христос Господь". Даже в устах Ангела она названа великой радостью. Она велика, потому что велик Тот, Кто является её источником; велика, потому что она обнимает весь мир, ибо она дана для всех людей: для всех классов, для всех возрастов, для всех времён. Велика, потому что ни годы, ни события этого мира, как бы велики они ни были, не могут её умалить. Она живёт, растёт в сердцах всех, по-

Он - Младенец на руках, Он - маленькое Дитя, способное погибнуть от любого ветерка, Он приходит к нам с главным вопросом: "Могу ли Я родиться в тебе, в твоей душе, в твоём доме, в твоей семье, среди твоих близких? Могу ли Я прийти к тебе? Пустишь ли ты Меня к себе?"

по-новому пульсирует сознание. Воистину, "был Свет истинный, Который просвещает всякого человека, приходящего в мир". Солнце Правды несёт исцеление в Своих лучах. И в сердцах верующих людей становится уютно, тепло и светло.

Марии и Иосифу не нашлось места в гостиницах Вифлеема, и то, что произошло, продолжается в сердцах людей: у нас есть время для работы, учёбы или отдыха, но часто нет места в сердце для самого важного - для Бога. Мы повторяем одну и ту же ошибку. Иисус обрёл для Себя

место в хлеву. Как правило, там очень грязно, но Иисус не побрезговал родиться там. Также выглядит сердце человека, пренебрегающего Божьими заповедями. Но когда Иисус родился, хлев стал центром Вселенной - Бог-Отец склонился над ним, хор ангелов пел Благую Весть. Когда Господь входит в наше сердце, всё изменяется.

Мы живём в такое время, что, кажется, радость исчезла с земли. Возьмем газету или журнал – всё говорит только о страданиях, скорби, о преждевременной гибели многих людей. Невольно появляется вопрос: неужели действительно светлая радость ушла? Но и в это тёмное, скорбное время есть радость! Чудная, великая, которую никто и ничто не может уничтожить, ибо она небесная.





веривших этой вести, разгораясь всё ярче по мере того, как она приближается к цели, к чудному моменту, когда очи всех уверовавших в истину Евангелия вновь узрят Спасителя своего, Иисуса Христа, Господа, Которого они, не видевши, любили и в. Которого, не видя, верили. Дана эта Великая радость для всех людей, но как грустно сознавать, что так мало люди о ней знают и ещё меньше имеют. Эта радость – дар Божий, она в Иисусе Христе и, чтобы её иметь, надо принять Его.

В те времена не все праздновали рождение Спасителя. Фарисеи и

16



книжники знали, что Христос должен родиться, и где это должно произойти, но рождение Иисуса осталось незамеченным для них изза суеты и повседневных забот. Но пастухи и мудрецы пришли поклониться Младенцу. Это и есть самый верный способ отпраздновать праздник Рождества - искренне поклониться и прославить нашего Господа и Спасителя. Ведь Он родился в этот мир для нас, жил для нас и умер за нас, понеся грехи наши на крест; стал Спасителем для каждого человека, поверившего в Него. Возможно, для тех, кто не знает Иисуса, Рождество - просто повод для "шопинга", а для верующих в Него - жизнь вечная. Так, давайте поклонимся Богу, как Богу, и как Бога прославим Его.

Посмотрите вокруг может нет других настоящих причин, которые могут держать вас вдали от Бога, кроме неправильных представлений о Нём! Да уверует каждый, что Бог силен и готов спасти до конца! И да познает каждый Его добрый и милостивый характер, Его готовность простить преступления, беззакония и грех! И

пусть нежное веяние благодати поможет вам придти к Heмy!

Неужели не поверите. Жизнь веры - это в обновлении духа смотреть на Иисуса Христа, и тогда то, что кажется старым, давно знакомым, становится силой, обновляющей нашу жизнь, обновляющейся постоянно.

В Иисусе Бог благоволит к нам, если мы уповаем на Его милость, ходим в страхе Господнем, если мы верим в Иисуса Христа. Слава в вышних Богу, на земле мир, в человеках благоволение! Жизнь всегда будет трудной, если мы идём за Господом, но Тот, Кто однажды перед вечерей Своей сказал ученикам: "Но вы пребыли со Мною в напастях Моих, и Я завещаю вам, как завещал Мне Отец Мой, Царство".

Я знаю, что когда мы придем в небеса, в короне Небесного Царя будет сиять красота каждого, кто с Ним терпел и в Него верил, кто был запечатлён Его Духом и устремлён к Нему в ожидании Грядущего с небес. Стоит трудиться, стоит бороться, стоит за это жизнь всю отдать!

Пусть Бог благословит всех нас. Я счастлив, что Бог нашёл нас на этой земле, омыл нас кровью Своей, поставил на Свой узкий путь и вложил в наши сердца великую истину, что Иисус - Господь наш, Иисус - Спаситель наш. В Нём утешение наших сердец, в Нём сила для нашей жизни. В Его любви смысл нашей жизни. В Нём благоволение Божие к нам, мир с Богом и будущность.

Сегодня многие спрашивают: "Где Тот, Кто благословит нас в том, в чём мы нуждаемся?" Он там лежал в яслях на сене, соломе, в величии неба. Он на кресте Голгофском явил свою любовь и силу, победив ненависть любовью, злобу терпением, высокомерные насмешки смирением. И сегодня это принадлежит мне и тебе, хотя не всегда бывает легко и просто. Это не так, что я помолился, и все скорби ушли. Но я в Твоих руках, поэтому я спокоен. Ты меня не оставишь, Ты мне поможешь, Ты меня научишь. Пока у меня есть Ты, мне ничего не страшно. Во Христе Божие благоволение к нам. Бог прощает нас. Бог любит нас. К Нему можно прийти, ибо он Пастырь добрый.





Действительно, богатство его благодати, сила Его любви и слово наставления Его заполняет нас всё больше и больше, оно распространено по всему миру. Умножению владычества Его и мира Его нет предела.

Это величие Божьей любви, святости, правды, явленной в Иисусе Христе. Когда все согрешили, появился Кто-то, в Ком дьявол не имел никакой части, и это было местом славы Божьей. На земле, недалеко от Вифлеема, тогда появился Некто, в чьём Духе не было греха, лукавства,



зла. На Его устах играла не просто улыбка, напоминающая любовь, на его устах играла улыбка, говорящая о любви неба.

Это действительно была слава Бога. И если мы будем глазами веры смотреть на Него, поймём, что наша жизнь, наше служение начинается с обновления нашего духа, с Того, Кем для нас является Иисус Христос. Он принёс на землю любовь, милосердие, это Его качества. Он хочет, чтобы мы приняли это верой и поняли, что Он сделал это для нас, чтобы мы, признавая Его Господом, смотрели на Него, чтили Его, слушались Его. Чтобы в наших сердцах звучали слова: "Дорогой мой Господь, я Тебе принадлежу, веди меня, как хочешь, делай со мной, что хочешь.

Канул в вечность ещё один год! Унёс



Все мы чувствуем и знаем, как бесконечно краток жизненный путь человека на земле. И часто эта краткая жизнь полна страданий, разочарований, тоски и уныния. Кто силен преобразить эту жизнь? Кто может дать истинное счастье, полное мира и любви? Друг мой, вручите жизнь свою Господу в этом новом году! Испейте из чаши истинного счастья новой жизни во Христе!

Человек, который говорит: "Я не приду к Богу" - совершает непростительное предательство, потому что сам Бог пришёл к человеку. Прежде вы грешили, не зная любви Божьей, прежде вы гнали святых, живя во тьме неверия. Но теперь Бог

протягивает вам оливковую ветвь мира, протягивает удивительным образом, ибо Он сходит, чтобы Самому родиться от девы, чтобы встретиться с вами, тоже рождёнными в этом мире, и спасти вас от ваших грехов. Неужели вы не примете Его слов теперь, когда Он говорит в Своём Сыне?

Настоящее Рождество празднуют только богатые. Богатые душою люди. Их богатство – это жизнь вечная. Их богатство – это спокойствие в их сердцах о настоящем и будущем, спокойствие от надежды, которую подарил им рожденный младенец. В эти дни укрепляется надежда. В эти дни укрепляется вера. В эти дни просто начинаешь по-особому радоваться. И это здорово!!!

Материал подготовил Андрей Мартыненко



тапуль во шоств ощо один год.

СТАРЫЙ САПОЖНИК

Совместный проект Миссии Эммануил и Служение Агапе



На Рождество гасто происходят гудеса.

Эта история о старом сапожнике, который ждал особенного гостя, а также о том, то тудеса мы можем делать сами...

Dec. 3 - 7pm

Life Christian Church 5315 29th St. NE Tacoma, WA 98422 253-952-0531 Viktor Prokhor

Dec. 10 - 7pm

City on a Hill Church
New Horizon Christian Center
5600 Valley Ave E.
Tacoma, WA 98424
888-5CITYHILL
253-922-1502
Vasily Botsvan

Dec. 4 - 6pm

The Church of Grace 221 Hardie Ave NW Renton, WA 98057 1(206)383-1014 office(425)430-8229 Stepan Kasanyuk

Dec. 7 - 7pm

Slavic Gospel Church 3405 S. 336th St. Federal Way, WA 98001 253-835-0925 Sergey Mironyuk

Dec. 8 - 7pm

Sulamita Slavic Church 12420 Evergreen Dr. Mukilteo, WA 98275 425-315-0409 Vladimir Monich



ДОВЕРЬТЕ СВОИ ДОКУМЕНТЫ FIS!



признанному лидеру среди фирм, занимающихся эвалюацией иностранных документов об образовании и переводами на иностранные языки.

Обращайтесь к нам сегодня:

Тел.: 425-248-2255 Факс: 425-248-2262 E-mail: info@fis-web.com www.fis-web.com

Foundation for International Services. Inc.

14926 35th Ave. West, Suite 210, Lynnwood, WA 98087

Специалисты фирмы FIS лучше всех понимают трудности и специфику оценки уровня образования, приобретенного вне США. За последние 30 лет мы помогли в этом важном вопросе тысячам людей, которые благодаря этому смогли влиться в образовательную систему Америки или начать работу по своей профессии.

Если вы хотите лично принести документы в наш офис для эвалюации или перевода, пожалуйста, ознакомьтесь с полезной информацией, размещенной на нашем вебсайте (www.fis-web.com/visitors). Благодарим Bac!

УСЛУГИ ПО ЭВАЛЮАЦИИ ДИПЛОМОВ ОБ ОБРАЗОВАНИИ И КВАЛИФИКАЦИОННЫХ СВИДЕТЕЛЬСТВ

Эвалюация отдельных документов (Document-by-Document Evaluation) дает описание ваших дипломов, удостоверений или свидетельств о полученном образовании или профессиональной квалификации и предоставляет для каждого эквивалент, соответствующий американской системе. Чаще всего такая оценка требуется при устройстве на работу, для получения определенного иммиграционного статуса или виз категорий H1-B или L.

Детальная эвалюация по пройденным курсам (Course-by-Course Evaluation) дополнительно дает перечень пройденных курсов с указанием зачетов, отметок, средних баллов и часов в эквивалентах США. Этот вид эвалюации обычно используют желающие продолжить свое образование или получить лицензию для занятия профессиональной деятельностью.

УСЛУГИ ПИСЬМЕННОГО ПЕРЕВОДА

Мы являемся признанными экспертами в области перевода официальных документов. У нас вы можете заказать сертифицированный и нотариально заверенный перевод дипломов, контрактов, патентов, иммиграционных материалов и других юридических документов. В нашем распоряжении имеются высококвалифицированные сертифицированные переводчики почти всех языков мира.

Фирма FIS является корпоративным членом Национальной ассоциации агентств по оценке документов об образовании (NACES) и Американской ассоциации переводчиков (ATA).

ОБРАТИТЕСЬ К НАМ, И ВЫ ПОЙМЕТЕ, ПОЧЕМУ ТАК МНОГО КЛИЕНТОВ ДОВЕРЯЮТ НАМ!

Лучшее и большее покрытие за меньшую цену для вей семьи

- New York Life mutual insurance company компания №1, более 160-ти лет в бизнесе. AAA+ rated - на сегодняшний день в Америке нет более надёжного финансового института.
- Ежегодная выплата дивидендов на протяжении 160 лет. Гарантированные 4-5%, дистрибьюция которых не покрывается налогом, 100% защита от кредиторов,
- Более 3500 разновидностей финансовых инструментов: страхование жизни, пенсионные планы, фонды образования, долгосрочный профессиональный медецинский уход - Long term care, инвестиционные вклады и многое другое.



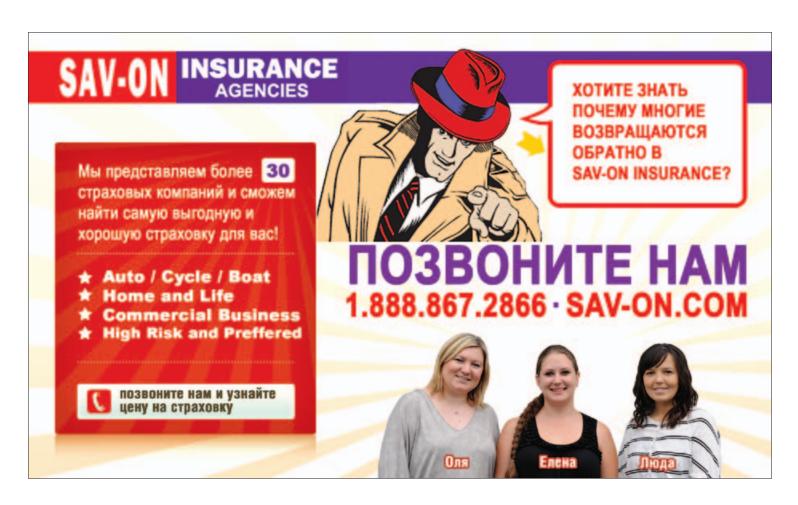


Kate Leonchenkova Agent 206-234-5416

New York Life Insurance Company 14400 SE 8th Street, Ste 300 Bellevue, WA 98004

Доверьте финансовую стабильность и уверенность в будущем компании №1. New York Life. За 160 лет существования компаня пережила все финансовые крахи, войны и природные катаклизмы, не только сдержав данные обещания, при этом делясь прибылью со своими клиентами в виде дивидендов ежегодно без пропусков!

> *Source, Third Party Ratings Reports as of 8/8/11. AM Best A++, Fitch AAA, Moody's Aaa, Standard & Poor's AA+. © 2011 New York Life Insurance Company, 51 Madison Avenue, New York, NY 10010 SMRU 00455226CV (Exp. 12/31/12)









Цена одного еврея

Такой шаг Израиля это безоговорочная дипломатическая и моральная победа Израиля. Израиль показал, сколько стоит ОДИН её гражданин, оказалось чуть больше тысячи арабов.



Мир становится всё более не предсказуемый. Одно удивляет больше другого. Обмен пленного капрала израильской армии Гилада Шалита на тысячу с лишним палестинцев, отбывающих наказание в

тюрьмах Израиля, по праву занял первое место в этом рейтинге и попал на полосы газет во всём мире. Во-первых, сенсационны параметры обмена; во-вторых, очевидна значимость этой сделки для ближайших перспектив Ближнего Востока, а это одна из самых чувствительных зон на сегодняшнем глобусе.

В-третьих же, хотели этого участники сделки или не хотели, но поскольку в ходе обмена на свободу выйдет не одна сотня террористов, на руках которых кровь гражданских лиц, на глазах всего мира создаётся пусть не первый, но необычайно броский пре-

цедент. Прецедент того, как щедро окупаются теракты. И он неизбежно скажется на жизни многих стран, так или иначе атакуемых террористами.

Сначала позвольте напомнить факты. Капрал Шалит был похищен пять лет назад во время нападения палестинских боевиков на территорию Израиля. В обмен на жизнь парня похитители потребовали, чтобы израильские власти освободили из тюрем тысячу палестинских заключённых. При посредничестве Египта и Германии начались переговоры, они шли трудно: прерывались, возобновлялись – и вот завершились. Стороны согласились вот на какую процедуру.

Президент Израиля Шимон Перес заявил: «Мы амни-стируем их, а не прощаем». Но, боюсь, отпускаемые боевики не вполне осознают эту разницу.

Сначала Израиль передаёт Египту 477 палестинцев из своих тюрем, затем ХАМАС - тоже через Египет - отдаёт пленного капрала, а через два месяца Израиль освободит ещё 550 арестантов. Всего, таким образом, получается обмен одного человека на 1027 человек. Около 280 из них - террористы, приговорённые к пожизненному заключению за смерти мирных граждан. Журналисты подсчитали, что на этих людях, всех вместе, - более шестисот трупов.

Президент Израиля Шимон Перес заявил: «Мы амнистируем их, а не прощаем». Но, боюсь, отпускаемые боевики не вполне осознают эту разницу.

18 октября вертолет армии обороны Израиля приземлился на севере Израиля в Мицпе-Хила, родном селении израильского солдата Гилада Шалита, , который провёл в застенках ХАМАСа 5 лет и 4 месяца.

Коэффициент обмена шокировал сам по себе. И прежде Израиль менял своих пленных солдат и даже тела своих убитых солдат на заключённых из своих тюрем, но прежде он не бывал так безоглядно щедр. А это чрезвычайно важно. Вот почему. Одним из условий освобождения палестинских заключённых и раньше бывал, и на этот раз остался их отказ от террора. Но статистика прежних лет показывает: как минимум половина боевиков, освобождавшихся при ранее заключённых соглашениях, вернулись к террору.

Поэтому несколько сот матёрых террористов, выходящих на свободу после курсов обмена опытом, пройденных в тюремных университетах, представят более чем реальную угрозу для спокойствия израильских городов. Понятно, что израильские власти будут считать нарушителей обещания утратившими неприкосновенность, но ведь их надо будет ещё

Несколько сот матёрых террористов, выходящих на свободу после курсов обмена опытом, пройденных в тюремных университетах, представят более чем реальную угрозу для спокойствия израильских городов. снова поймать.

Не удивительно, что такой успех весьма повысит и без того немалую готовность боевиков похищать израильтян ради выкупа - очень уж рентабельный получается бизнес. Вот гордый победой глава политбюро ХАМАС (обратите внимание: не военизированного крыла ХАМАС, которое взяло пять лет назад на себя ответственность за похищение капрала Шалита, а политбюро всего ХАМАС) Халед Машаль и обещает уже палестинским заключённым: «Мы освободим вас всех!»



В одном отношении обсуждаемое соглашение выглядит образцовым. ХАМАС его считает своей победой, и Израиль, во всяком случае, вслух, называет его победой. Из 26 израильских министров только трое проголосовали против, примерно две трети граждан Израиля одобряют совершаемый обмен. Специалисты говорят, что премьер-министр Нетаньяху и пошёл-то на эту сделку отчасти для того, чтобы укрепить свою популярность.

Но, конечно же, у опытного политика были и более весомые причины. Вовне - это «арабская весна». Египетский президент Мубарак, который, при всех своих недостатках, был







человек надёжный и обещания свои держал, свергнут. Вероятно, Нетаньяху счёл разумным добиться по пленному капралу хоть какого-то соглашения, пока посредничающий в переговорах Египет не перешёл, например, под контроль радикальных мусульман.

Но важнее, я полагаю, внутриполитическая причина. По-видимому, для прежней позиции Израиля, для знаменитого принципа «с террористами переговоров не ведём», израильское общество перестало быть достаточно единым и достаточно готовым к жертвам.

Понятно, что варианта, не грозящего жертвами, в этой истории не было. Но, по-видимому, опытные израильские политики имели основание полагать, что израильское общество гораздо меньше расположено мириться с возможностью близкой и общеизвестной жертвы - жизни пленного капрала при срыве переговоров, чем с неизбежностью больших, но пока не имеющих лиц и имён жертв от активизации террора после успеха переговоров. Трудно сказать, насколько хороши такие общественные настроения при быстро накаляющейся обстановке в регионе, но они именно таковы.

С другой стороны такой шаг Израиля это безоговорочная дипломатическая и моральная победа Израиля. Израиль показал, сколько стоит ОДИН её гражданин, оказалось чуть больше одной тысячи арабов.





425-741-2030 16108 Ash Way, Suite 202, Lynnwood, WA 98087



Max Rombakh Специалист по покупке и продаже недвижимости

- Потеряли работу?
- Упали доходы?
- Ваш дом стал в тягость?
- Дом стоит меньше, чем вы за него должны?

У меня большой опыт по Short Sale, (т.е. продажи, когда банк соглашается получить по своему займу меньше чем вы ему должны за дом). Не связывайтесь с агентами-любителями, не давайте им подставить вас и вашу семью: чья-то глупость или некомпетентность могут принести вам большие проблемы. Имейте дело с профессионалом. Я помогу вам выбраться из нелегкой ситуации с недвижимостью.



За последние 6 лет более 200 успешных закрытий по Short Sale! Voted Best in Client Satisfaction by Seattle Magazine for 2009

Cell: (206) 227-0737

Toll Free Fax: 800-491-4651 • maxr@windermere.com • www.rombakhrealestate.com









European Health Center

Ваши клиники для лечения после автомобильных аварий и несчастных случаев

Mark-Anthony Chiropractic Clinic

В офисах работает известный специалист по мануальной терапии Alexander Kozlov, LMP - лечебный массаж

Детей до 10 лет с нарушениями опорно-двигательной системы мы принимаем бесплатно.

Адвокаты, как и врачи, имеют разную специализацию. Одни занимаются авариями с участием общественного транспорта, другие - с коммерческими траками, третьи - с индивидуальными автомобилями. Мы работаем со многими адвокатскими фирмами Большого Сиэтла. Позвоните нам, и мы Вам порекомендуем правильного адвоката.

Bellevue 15650 NE 24th St., Suite D Bellevue, WA 98008 (425) 747-2801

Everett

12811 8th Ave W., Suite B-103 Everett, WA 98204 (425) 513-6959

Federal Way

32123 First Ave. South, Suite A-1 Federal Way, WA 98003 (253) 874-5028

(206) 898-8409





Чужой среди своих

Уступчивость побеждает и выявляет сильного. Только лишь любовь способна что-либо доказать. Потому что проявление любви — это не проявление слабости. Поступать по любви могут только сильные, только те, кто чего-то стоит, кто что-то значит.

Зима. Для каждого из нас эта пора имеет особую ценность. Больше всего зиму любят дети: всевозможные забавы, такие как катание на санках, игра в снежки, просто валяние в снегу – все это довольно весело. Непременным атрибутом этой морозной эпопеи является ее финал – теплый домашний очаг. Зима осталась где-то там, снаружи. А ты сидишь и, буквально, оттаиваешь, попивая горячий шоколад и прислушиваясь, как за окном воет метель. Эти воспоминания до сих пор греют мое сердце.

Именно на зиму приходятся рождественские каникулы. И это еще один

аргумент в пользу детской любви к зиме. Именно Рождество – главный зимний праздник. Это особенный праздник. И его особенность состоит отнюдь не в том, что он сопровождается затяжными каникулами. И даже не в том, что на Рождество люди привыкли преподносить друг другу подарки. То есть это, конечно, тоже имеет свое значение, но основа Рождества, главная его значимость и торжественность заключается в другом.

Более двух тысяч лет назад наш мир посетил Сам Бог. «Младенец родился нам - Сын дан нам; владычество на раменах Его» (Ис.9:6). Отказавшись

от славы неба, Иисус пришел в этот мир как человек. Эта тайна (как Бог, сотворивший Вселенную и все, что в ней, умалив Себя до образа творения, родился во плоти) до сих пор будоражит умы многих и многих. Но для тех, кто принял спасение по благодати Божьей, приход долгожданного Мессии является самым великим праздником. Потому что именно Иисус, пришедший как человек, но проживший как Бог, умерший как человек и воскресший как Бог, именно Младенец, Которого нашли пастухи в пеленах, лежащего в яслях - именно Он стал надеждой человечества на новую жизнь. Жизнь не для вечного поражения в борьбе с грехом, но жизнь, наполненную победой. Своим рождением, своей жизнью, своей смертью и воскресением Христос открыл для нас двери Небесного Царства.

Именно поэтому рождение Младенца в яслях стало величайшим событием, величайшим праздником во всей истории человечества. Поэтому и мудрецы с Востока поспешили принести свои дары рожденному Царю. Золото, ладан и смирна – лишь скудное проявление глубочайшей почтительности и величайшей благодарности Творцу. Эти дары и положили начало той доброй традиции, согласно которой мы делаем друг другу замечательные подарки на Рождество.

Согласившись с тем, что Рождество является поворотной точкой для жизни человечества, разделив всю историю на до и после, мы настолько привыкли праздновать этот великий день, что стали забывать об его истинном значении. Порой мы так заботимся о подготовке к торжеству, что сама суть Рождества забывается нами. Мы можем быть увлечены закупкой подарков или подготовкой праздничного стола и при этом совсем забыть о своих ближних. А ведь Рождество – это не праздник

КАНОН • ДЕКАБРЬ 2011 www.KanonSeattle.com

Он родился — и в нас появилась надежда на счастье. Он воскрес — и родилась надежда на вечную жизнь. Ради этого можно переступить свои амбиции. Ради этого можно многое простить. Ради этого можно всех любить.

одиночек. Рождество – праздник семьи, лучший повод для того, чтобы собраться всем вместе и провести этот чудесный вечер в теплом семейном кругу, вдали от будущих стихий окружающего мира.

Но зачастую голова в рождественские праздники забита совсем другими заботами. В период с декабря по февраль магазины устраивают большие скидки и распродажи, на которых каждый норовит урвать себе что-либо по дешевке. Многие устраивают чистку своего жилья чтобы, избавиться от старого ненужного барахла. Освободившееся место тут же используется в роли склада для нового, пока еще, вроде бы, необходимого. Праздник превращается в некую пародию на какие-то несусветные соревнования. Соседи состязаются друг с другом, пытаясь занять лидирующие места в «турнирных таблицах». Эти действия даже приобретают статус официальных соревнований. Вот, например, конкурс на лучшее украшение дома. Пожалуй, нигде дома не украшаются так красиво, как в Америке. Только в прошлом году в иллюминации выигравшего дома было задействовано более миллиона (!) лампочек. А какие цифры нам еще предстоит услышать в этом году?! Да, все эти торжества недешево обходятся. Но человеческая

гордость не ведает границ, и мы готовы тратить с трудом накопленные за год средства для того, чтобы наш праздник вышел «лучше, чем у соседей». Если же кто-то не может себе позволить подобной роскоши, то каждый раз, проходя мимо безумно дорого украшенного дома, он, давясь слюной, будет испытывать примерно те же чувства, что одолевали американцев после нападения самураев на Перл Харбор. Уязвленная гордость будет грызть его, не давая покоя до тех пор, пока он сам не сможет устроить нечто подобное. Возможно, уже к следующему празднику он сможет позволить себе поставить фонтан перед домом. Но разве в этом заключается смысл Рождества? Неужели весь праздник в том и состоит, чтобы превознести себя над ближним?! Неужели вся торжественность имеет целью лишь подогреть в людях чувство собственного достоинства, причем за счет чьего-то унижения?! Но в таком случае, простите, Рождество было бы самым печальным праздником на свете, самым траурным днем...

Да, мы привыкли ассоциировать Рождество с шикарными обедами, с дорогими подарками, с нарядными убранствами. Но, в погоне за внешним, мы забываем о том, что важнее видимого. Наша душа – находится ли в ней место рожденному Младенцу? Или вся эта праздничная мишура заняла место, отведенное для святого праздника? На каждом углу мы можем слышать рождественские гимны, слова которых нам хорошо зна-

комы. Мы даже можем вторить поющим, но главный вопрос заключается в том, живо ли Рождество для нас, родился ли Младенец в нашем сердце.

Почему бы нам не попробовать пережить настоящее Рождество?! Почему бы не предоставить все блага, которые мы предназначали для себя, своим ближним?! Если ты хочешь перемен в своей жизни - попробуй. Пообещай себе, что не будешь тратить рождественское время на себя. Подари его другим - своим родственникам, ближним, которые окружают тебя. Подари им себя без остатка. Давайте вспомним наших близких: бабушек и дедушек, отцов и матерей, братьев и сестер, двоюродных и троюродных. Мы можем сделать их счастливее в этом году. Давайте для начала поздравим их, где бы они не находились: в доме напротив, на соседней улице, в Нью-Йорке, в России, Новой Зеландии или Австралии. В наших силах отправить им открытку, написать теплое письмо или позвонить им. Не будем жалеть ни своего времени, ни денег! Мы можем даже потратить свои рождественские бонусы для того, чтобы доставить радость нашим близким. Может кто-то скажет, что не желает общаться со своими родственниками, потому что они виноваты перед ним. Да, возможно они и виноваты. Но сегодня мы можем

ними. У нас

примириться с

Сегодня в мире

есть выбор: оставаться на позициях войны, пусть даже и холодной, или же сделать первый шаг в направлении к миру. Пусть даже они этого не заслуживают. Ведь Рождество - это напоминание нам о том, как великий Бог примирился с этим миром. Приход Святого Иисуса и Его смерть на кресте за нас не были справедливыми. Справедливость требовала: «Душа согрешающая, та умрет». Но где действует любовь, там умолкает справедливость. «Ибо так возлюбил Бог мир, что отдал Сына Своего Единородного, дабы всякий верующий в него не погиб, но имел жизнь вечную» (Ин.3:16). Бог отдал Своего

Потому что именно Иисус, пришедший как человек, но проживший как Бог, умерший как человек и воскресший как Бог, именно Младенец, Которого нашли пастухи в пеленах, лежащего в яслях — именно Он стал надеждой человечества на новую жизнь. Жизнь не для вечного поражения в борьбе с грехом, но жизнь, наполненную победой. Единственного Сына на смерть ради того, чтобы мы могли иметь жизнь вечную. Что же нам мешает совершать маленькие дела любви для того, чтобы подарить свою дружбу близким. Даже если мы вполне справедливо можем обижаться на них. Давайте следовать примеру Иисуса. Давайте примиримся с теми, кто имеет что-то против нас, сделав для этого все от нас зависящее. Мы можем подарить им частичку себя. Можем уделить им наше время, наше внимание и заботу. Можем поделиться хлебом с голодным и одеждой с неимущим. Можем позвонить нашим дедушкам и бабушкам, живущим в других городах, а, возможно, и странах и поговорить с ними, сказать, как они дороги для нас. Можем позвонить дорогим папе и маме и сказать, как мы любим их. Позвонить братьям и сестрам, двоюродным и троюродным, любимым дядюшками и внучатым племянникам и, отложив все старые обиды, собраться вместе, за одним столом.

Не все пока понимают, что истинно пережить и отпраздновать Рождество – это значит повторять дела Иисуса. Он подарил Себя, Свою жизнь людям. Дети рождаются, чтобы жить. Он же родился для того, чтобы умереть. Он умер и воскрес. Сегодня Он предлагает тебе жить вечно. Он отдал Свою жизнь, и «на подвиг души Своей Он смотрел с довольством». Так и ты, каждый, читающий

эту статью, тоже можешь подарить себя ближнему. Потенциал великой любви Божьей зало-



жен в человеке. Бог сотворил нас по своему образу и подобию и наделил способностью любить. Мы все ищем справедливости, жаждем воздаяния за поступки - хорошие или плохие. Но Господь «поднял планку», показав нам пример Божественной справедливости. Он открыл нам новый вид взаимоотношений: воздавать добром за зло, прощать ненавидящих, молиться за обижающих. Он открыл нам новый уровень своей любви, искра которой присутствует в каждом человеке. Мы все радуемся, получая подарки, и это не удивительно. Но удивительно то, что мы также получаем удовольствие, когда подарки дарим. И эта радость стоит на качественно другом уровне.

Так давайте подарим себя ближним! И, я уверен, мы получим от этого удовольствие. Подарим себя - и в душе воссияет свет. Ведь истинно богат не тот, кто много имеет, а тот, кто других обогащает. В этом и заключается парадокс любви. В этом и кроется ее главная загадка. Кто хочет испытать блаженство Иисуса? Если ты хочешь завтра с довольством смотреть на подвиг души, ты должен совершить его сегодня. Мы можем начать уже в эти рождественские праздники. Надо лишь вспомнить, что всегда рядом с нами находится ближний и перестать игнорировать им.

Наш теперешний выбор всегда имеет свои последствия. Если мы сегодня избираем путь подражания Христу, наше будущее и будущее окружающих нас людей становится светлее. Изберем же этот благой путь. Кто знает, может, нам понравится делать добро, дарить друг другу улыбки. Быть может, новое отношение к окружающим не дастся легко, для него придется «родиться», пройдя через многие трудности. Но если мы будем уверенно держаться этого пути и следовать им, то, возможно, однажды, смотря на небо, мы увидим, как

уже не способен на добро. Знай: для Бога нет границ. Если даже ты сам считаешь себя безнадежным, Бог так не считает. Это твой враг, твоя испорченная совесть угрызает тебя. Она осуждает тебя, и, возможно, справедливо. Но в это Рождество все говорит об одном. Бог надеется на тебя. В его глазах ты представляешь собой великую ценность. Даже если ты сам в себя не веришь, помни, Бог верит в тебя. Он не ставит на тебе крест. Он Сам пошел на крест за тебя. Ради того, чтобы ты избежал его и жил на небесах, ради того, чтобы твои про-

хотя бы на протяжении этих праздников поступать по любви, и вы поймете, что жить по любви – это для сильных. Жить по любви способен только Бог и рожденные от Него.

Мы пишем имя Иисуса с большой буквы не потому, что Он был слабым. Такого достойны только сильные. Иисус сильный - Он всегда поступал по любви. Он был истязаем и поругаем. Он был чудовищно казнен. Так Он доказал свою любовь к нам, людям. Он мог не умирать. Но тогда бы мы не имели надежды на вечную жизнь. Поэтому Он все претерпел до конца: причина одна - любовь. На это способен только Бог.

Слабым не понять позиции любви. Для того, чтобы позвонить или послать открытку тому, кто тебя не любит, нужна сила. «Если любите любящих вас, какая вам за то благодарность?» - звучит сегодня вопрос Христа. Что особого мы делаем, когда дарим подарки или проводим вместе "Week end" с теми, кто нас любит. Но давайте же в это Рождество подымем нашу любовь на новый уровень, беря пример с Иисуса. Давайте посвятим это Рождество и себя тем, кто не любит нас, нашим обидчикам. Мы можем вместе отправиться на Райнир или Бейкер, поплавать на катере по заливам Тихого океана, или же, уютно расположившись в кресле (можно в кресле-качалке, укрывшись теплым пледом) перед камином, собраться в гостиной нашего дома, простив все обиды, чтобы вместе поблагодарить Бога за Младенца, рожденного два тысячелетия назад для того, чтобы примирить святые Небеса с грешной землей.

Он родился - и в нас появилась надежда на счастье. Он воскрес - и родилась надежда на вечную жизнь. Ради этого можно переступить свои амбиции. Ради этого можно многое простить. Ради этого можно всех пюбить.

Андрей Мартыненко



Бог улыбается нам. Ведь истинное признание в любви к Богу - это наше признание в любви к ближнему. Бог живет в них. Мы можем видеть Его в глазах наших ближних. Потому, если мы хотим послужить Богу - мы должны служить нашим ближним. Если мы согласимся с этим, Его подобие явится в нас. Тогда Сам Господь отобразится в нас – и в этом наше счастье. Тогда нам понравится жить в согласии с Богом, традиции и ценности Рождества в нашем сердце и нашем родстве изменятся. И, кто знает, быть может, мы согласимся нести лучшие рождественские традиции на протяжении целого года.

Может быть, у тебя было плохое вчера. Может, однажды ты переступил грань добра и совести, и теперь не поступаешь по ней, все дальше удаляясь от истины. И теперь ты

гнившие, дешевые и временные ценности заменить на вечные.

Я призываю еще раз, пока есть время, примириться со своими обидчиками. Может, они не достойны этого. Но любовь покрывает все. Все без исключений. Можно годами пытаться доказать свою правоту, находясь в условиях конфронтации. Но даже по прошествии года, двух, пяти, десяти...ты все равно ничего доказать не сможешь. Потому что все конфликты созревают на фоне гордости. У одного её больше у другого меньше, но уступчивость побеждает и выявляет сильного. Только лишь любовь способна что-либо доказать. Потому что проявление любви - это не проявление слабости. Поступать по любви могут только сильные, только те, кто чего-то стоит, кто что-то значит. Если вы не согласны с этим – попробуйте

Furniture for any style & budget

Самый большой выбор Mede

невероятно низкие цены

Christmas Sale!













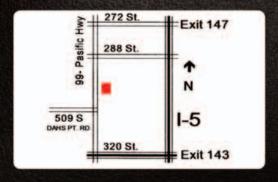






- При покупке на сумму \$1000 и более Вас ждет подарок.
- Специальная скидка для молодоженов и новоприбывших.





(206) 920-9995, (253) 839-5552 29314 Pacific Hwy. S., Suite 100,

Federal Way, WA 98003

www.furnitureseattle.com

Monday - Saturday: 11:00 am - 8:00 pm Sunday 11:00 am - 6:00 pm

Возможно беспроцентное финансирование до 3 лет

Лучшие цены на новые дома

Бонус покупателям до \$10.000 при покупке дома в строящихся проектах!

Big 9000+ Sq Ft Lots • With Views • 3 Car Garage Homes • Starts Upper \$300s



2800 Square Feet •Three Car Garage Four Bedrooms + Den •Views • Shop

БОЛЬШИЕУЧАСТКИ!

Mill Creek/Everett



3000+ Square Feet • Bedroom on Main Floor Three Car Garage • Spacious Floor Plan

Более 400 новых домов в Snohomish County



Kenmore 3 Bedroom, 2000+ Square Feet 5000+ Square foot lots Close to everything



Issaquah
Plans from 2300+ Sq Feet
Media Room
Large Lots
Parks
Close to Freeways



Plans from 1800/2000 Sq Feet Next to the Lake Mukilteo Schools, Playrounds Privacy



Edmonds 1800 Sq Plans Edmonds School District Close to Freeways

Другие дома в Snohomish County

> возможна покупка без downpayment



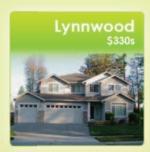
4 Bedroom 2552 Square Feet 9000 Square Foot Lot Built in 2007 Mill Creek Area



4 Bedroom 2100 Square Feet Built in 2009 Lake Forest Park Area



4 Bedroom 2400 Square Feet Built in 2005 Mill Creek Area



5 Bedroom 2607 Square Feet Built in 2005 Martha Lake Area

John L. Scott



Appec: 10820 Evergreen Way, Everett, WA 98204

По всем вопросам звоните Евгению Кулиновскому

т. 425.444.1575

Мир авто

Франкфуртский автосалон



LAND ROVER DC100 SPORT

DC100 Sport – это совершенно новый тип Land Rover. Он воплощает идеал «автомобиля для бездорожья и приключений», характерный для ранних моделей Defender. Его тканевая крыша и откидные ветровые стекла позволяют наслаждаться полным слиянием с восхитительными ландшафтами, среди которых он движется. Создан-

AUDIS8

Audi S8 - большой, роскошный и мощный седан, новый флагман семейства Audi S, появится в дилерских центрах весной 2012 года. Audi S8 оснащается новым 4.0-литровым двигателем TFSI мощностью 520 л.с.(382 кВт) с крутящим моментом 650 Нм в диапазоне от 1 700 по 5 500 об/ мин. Благодаря выдающейся мощности двигателя динамические характеристики автомобиля превосходны: Audi S8 разгоняется до 100 км/ч всего за 4,2 с. Максимальная скорость ограничена электроникой на отметке 250 км/ч.

При этом расход топлива двигателя V8 с двумя





турбинами и взрывным характером на удивление невелик. В среднем Audi S8 расходует всего 10,2 л/100 км - это значительно меньше, чем у ближайших конкурентов. Двигатель, который устанавливался на предыдущие модели атмосферный 5.2-литровый V10 - расходовал в среднем $13,2 \pi/100 \text{ км.}$ Таким образом, по сравнению с предшественником расход топлива снижен приблизительно на 23%, несмотря на увеличение мощности на целых 70 л.с (51 кВт).



ный для нового поколения искателей приключений, DC100 Sport отличается простыми формами наклоненного ветрового стекла и боковых стекол. Land Rover DC100 Sport оснащен 4-цилиндровыми двигателями с рабочим объемом 2,0 л. Для более динамичного DC100 Sport предлагается





бензиновый двигатель – для вождения в спортивном стиле, который может использоваться на гибридных автомобилях (работая либо «параллельно», либо попеременно с альтернативным мотором – в соответствии отведенной им ролью).



MAZDA CX-5

С мировой премьеры модели Mazda CX-5 во Франкфурте начинается новая эра для Mazda. В компактном кроссовере применена вся гамма технологий

SKYACTIV и новый язык дизайна «КОДО – душа движения». Для дебютанта предлагается три новых двигателя с рекордной

степенью сжатия

14,0:1 – 2,2 литровый дизельный двигатель SKYACTIV-D с двухступенчатым турбонаддувом (с двумя вариантами мощности), а также 2.0-литровый бензиновый двигатель SKYACTIV-G с непосредственным впрыском топлива. Двигатели оснащаются новой 6-ступенчатой автоматической коробкой

передач SKYACTIV-DRIVE или новой 6-ступенчатой механической коробкой передач SKYACTIV-MT.

Новая платформа SKYACTIV отличается небольшой массой, прочным кузо-

вом и низким
аэродинамическим
сопротивлением.
Кроссовер
обладает выдающимися
экологическими показателями

и уровнем безопасности. В частности, уровень выбросов СО2 составляет менее 120 г/км для модели с 2.2-литровым дизельным двигателем SKYACTIV-D, передним приводом и механической коробкой передач. На выбор предлагаются две версии кроссовера – полноприводная и переднеприводная.



MERCEDES-BENZ B-CLASS

Впервые на автомобиле компактного класса установлены бензиновые 4-цилиндровые двигатели с технологией BlueDIRECT, представленной в прошлом году: объемом 1,6 литра



Обладая объемом 1,8 литра, он развивает максимальную мощность 109 л.с. (Mercedes-Benz В 180 CDI) или 136 л.с. (Mercedes-Benz В 200 CDI). Максимальный крутящий момент для первого составляет 250 Нм при 1 400 об/мин и 300 Нм при 1 600 об/мин для второго.

Еще одной новинкой в новом Mercedes-Benz B-Class стала 7-скоротсная коробка передач с двойным сцеплением 7G-DCT. Трансмиссия чрезвычайно компактна, разнообразна в адаптации оборотов двигателя, со-



(Mercedes-Benz В 180), мощностью 122 л.с. или 156 л.с. (Mercedes-Benz В 200). Максимальный крутящий момент у них равен 200 и 250 Нм соответственно. Новый 4-цилиндровый





дизельный двигатель с непосредственным впрыском топлива стал дальнейшим развитием силового агрегата ОМ651, используемого на моделях С- и S-Class. вместима с системой старт/ стоп. По желанию можно заказать новую 6-скоростную механическую трансмиссию.



TOYOTA PRIUS+

Тоуота Prius+ - семиместный универсал, построенный на базе серийного Тоуота Prius. Автомобиль, в первую очередь, поступит в первой половине следующего года в европейские страны. Prius+ - не просто удлиненная версия Prius, автомобиль был разработан с нуля и это позволило уменьшить коэффициент





лобового сопротивления до 0,28. Toyota Prius+ на 155 мм длиннее стандартного Prius, 30 мм шире, и 85 мм выше, с колесной базой расширенной на 80 мм, что дает достаточно места для размещения взрослых на всех трех рядах сидений. Даже с семью пассажирами на борту, размер ба-

гажного отделения Prius+ составляет 200 литров. При сложенном третьем ряде сидений объем возрастает до 505 литров. Силовой агрегат Toyota Prius+ состоит из 1,8 литрового бензинового двигателя, мощностью 134 л.с. и 60 кВт электромотора, что позволяет автомобилю набрать скорость 100 км/ч за 11,8 секунд. Максимальная скорость составляет 170 км/ч. Ежегодно планируется продавать около 18 000 Toyota Prius+.





World of Travel



1.888.887.5599

tell:425.787.1377 fax:425.710.7528

Address: 1228 147th PL SW, Lynnwood, WA 98087

Fares are subject to change until ticketed. Taxes are not included.

АВИАБИЛЕТЫ

Kiev	\$450
Moscow	\$387
St.Petersburg	\$400
Lvov	\$500
	The state of the s
Tel-Aviv	\$570
Kishenev	\$450
Tallin/Riga/Vilnus	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH
Warshawa	\$320
Frankfurt	\$343
Minsk	\$550

КРУИЗЫ

Caribbean 7 ^{nt}	\$309
Mexican Riviera 4nt	\$229
Alaska 6 ^{nt}	\$469

ОТДЫХ

Hawaii	\$468
Mexico	\$520
Caribbean	\$541
Las Vegas	\$169
Disneyland	\$285
Florida	\$396
Karlovy Vary	\$912





Лозунг оптимистов

М ногие видели потрясающую картину Пейтона Рида «Всегда говори да». И ведь несмотря на то, что этот фильм является увлекательной семейной комедией, в нем содержится глубокий смысл, над которым нас заставляют задуматься авторы.



Проблема человеческих сомнений и неуверенности в выборе предстает главной в этом кино. Главный герой стремится раз и навсегда побороть в себе эти мешающие качества. Название фильма становится его главным решением. А ведь стоит задуматься – в любой ли ситуации можно сказать свое четкое и уверенное «да»?

Мы привыкли жить в однообразном мире, сосуществуя лишь с собственными идеями и интересами. Иногда

Все зависит от характера человека и его изначальной возможности ограничивать себя в различных действиях.

очень не хватает некоего толчкаврыва в монотонной повседневности. И, возможно, именно согласие с любым новым предложением будет являться решением этой проблемы. Согласитесь, нет ничего проще, чем заняться новым хобби, принять предложение работы или даже руки и сердца. Довольно оптимистичная вырисовывается картина. Но всегда ли это так радостно на самом деле?

Что если на это хобби придется выпожить последнюю зарплату, новая работа окажется вне рамок закона, а супруг и того хуже – в будущем станет безработным пьяницей? Действительно, ситуации прямо противоположны друг другу – то ли все хорошо и благополучно, то ли совсем печально.

В жизни мы сталкиваемся и с теми,

и с иными обстоятельствами, и самое интересное, что именно от нашего выбора зависит дальнейшее их развитие. Попробуйте смоделировать ситуации, где вам предлагает замужество солидный и уважаемый – либо безнадежный человек, бабник, с плохой репутацией. Будущее с такой второй половинкой вполне очевидно и предсказуемо. И, уверяю вас, свое «да» без колебаний души вы отдадите первому кандидату.

Так что же нас постоянно останавливает, заставляет задуматься и отказаться? Можно очень просто ответить на этот вопрос – наш разум, опыт и здравый смысл. Рассматривая свои возможности со всех сторон, мы отбираем лишь лучшие – те, которые и нам, и окружающим будут выгодны.

И всегда останавливаемся на логичном выборе, невзирая на наши скрытые желания, некоторые сомнения и чувство неудовлетворенности. Порой так хочется съесть мороженое зимой, к тому же когда простужен. Но, вопреки порыву, ты способен отказаться от этой идеи, предусмотрев все возможные последствия.

А ведь не каждый, в принципе, способен себя контролировать. Для этого необходимо иметь выдержку и самообладание. Так получается, что намного сложней и достойней научиться говорить «нет». Эта способность не дается от рождения, к тому



Любые наши действия, не имеющие предела или противопоставления, в обычных условиях перерастают в хаос.

же с ней очень сложно взаимодействовать. Всегда приходится думать о том, как бы кого не обидеть, как бы не ограничить себя до безумия и не обзавестись новыми друзьями – комплексами. Здесь появляются те же нюансы.

А смысл в том, что необходимо научиться говорить заветные слова «да» и «нет» в конкретных ситуациях, научиться продумывать и быстро принимать решения. Существует много книг и статей по психологии, которые помогут делать правильный выбор, но в первую очередь нужно научиться жить в гармонии с собой и своим внутренним миром, чтобы делать тот выбор, который правилен для тебя.

В фильме, ко всему прочему, герой так и не обрел своего непостижимого счастья, говоря всегда «да». Его сделка с самим собой перешла за границы разумного, и окружающая его действительность начала рушиться, как карточный домик.

Любые наши действия, не имеющие предела или противопоставления, в обычных условиях перерастают в хаос. Так, некоторые люди иногда превращаются из советчиков во врагов, некоторые раскрепощенные превращаются в распущенных, некоторые кампании разоряются из-за неограниченного желания заработать больший капитал. Всегда нужно видеть черту, за которую если и

можно заходить, то только изредка и в особых случаях. Скорее, это можно сравнить с фильтром, который способен пропускать лишь необходимое. Нужно установить в себе этот фильтр и всегда следовать его способности пропускания.

К примеру, у скромных людей будет один фильтр, а у креативных совсем иной, у людей серьезных будет более строгий фильтр, нежели у легкомысленных. Все зависит от характера человека и его изначальной возможности ограничивать себя в различных действиях.

Что ж, нужно пробовать жить в согласии с Богом и с собой. Ведь часто очень многое зависит и может измениться от того единственного правильного слова, которое ты произнесешь - «Да» или «нет».

Катерина Жиркевич



40 years of quality service

free pick up and delivery

MINDGESTURE









GOOD FYEAR

Factory Direct Tire Sales

- Fast and curtious service
- · Wheel repair, reconditioning and straightening
- Written lifetime limited warranty on all refinished wheels (excluding chrome and hyper silver 1 yr. warranty)
- Wheel replacement: O.E. or aftermarket all makes and brands
- Tires: O.E. or aftermarket (any and all brands)
- 4 wheel alignment (specializing in collision alignments)
- On car balance/ride disturbance

22617 76th Ave. W
Edmonds WA, 98206
www.factordirecttire.com

Nash: **(425) 774-5131 1-800-822-2126**

Call Before 10 a.m. for same day service

WA 98273

Воскресные служения: Утро в 10:00аm, Вечер в 6:00pm _Среда в 7:00pm_ Пастор: Леонид Дацкий Church (360) 848-1021 Home (360) 766-5016 www.churchnewlife.com

New Life Christian Church 315 Riverbend Road, Mount Vernon, **Bellingham**

New Life Christian Church
710 E Sunset DR, Bellingham, WA 98225
Sunday Service: 11 am
Friday Youth Service: 7 pm
Pastor: Dmitriy Zahlustin
cell: 360 420-8126

home: 360 428-5962

Mount Vernon

«Spring of Life»

«Spring of Life»

Slavic Baptist Church

4711 116th St. SW. Mukilteo, WA 98275

Воскресене: 10:00 регулярное служение
6:00 р.т. молодежное служение
Среда: 7:00 р.т. «Общество любителей Библии»
Пастор: Авдеев Виктор Александрович

victoravdeev@yahoo.com office: 425-493-1602, 559-360-3060, sell: 559-360-3060 www.springoflife.us

Bethany Slavic Baptist Church 1829 South, 308th St. Federal Way, WA 98003 Воскресное служение: 1:00 р.т. Молодёжное служение: воскр. 7:00р.т.

Четверт 7:00 р.т. Суббота 6:00 р.т. AWANA Пастор: Николай Цыганков Тел.: 206-753-9962

Славянская церковь «Спасение» ЕХБ 10622 8th St East, Edgewood, WA 98372 Воскресенье 10:00 утра и 5:00 вечера Воскресенье 10:00 утра и 5:00 вечера Среда 7:00 вечера Старший пресвитер: Сергей П. Марченко Администратор: Андрей Чумакин тел.: (253) 952-7163 эл. почта: Info@SalvationSBC.info www.SalvationSBC.info

Церковь «City on a Hill»

33415 Military road, South Auburn, WA 98001 Воскресное собрание 2.30 рм. Пастор: Василий Боцян tel: (888) 5-CITYHILL (253) 927-2225 Web site: www.cityhill.tv

Mukilteo (

Everett

Bothell

Kirkland

Bellevue

Kent

Federal Way

Takoma

Церковь «Живое Слово»4020 S. 56th St. W. Тасота, WA 98409
Воскресное собрание 3.00 рм.
Изучение Библии: четверг 7.00 рм.
Молодежное: пятница 7.00 рм.
Пастор: Михаил Маслов 253-307-2402
Админ-тор: Юрий Крамаревский 253-312-8454
Contact info: churchadmin@livinword.com or call (253) 312-8454 Web site: <u>livinword.com</u>

Церковь «Пенуэл» Baymount INN 5805 Pacific Hwy, Fife, WA 98424 Каждое воскресенье 11:00 ат Пастор: Роман Митин Тел: 253-906-3020 http://romanmitin.com

Church House of pray 25628 SE 101 Ave. Kent, WA 98030 Служения:

Среда: 7:00 — молитва Пятница: 7:00 — молитвенное служение, молодёжное служение Воскресенье: 10:00 угра, 6:00 вечера. Пастор: Павел Маслов. Тел: 253-205-7579



Вашингтон христианский

География

На севере штат Вашингтон граничит с канадской провинцией Британская Колумбия, на востоке — со штатом Айдахо, на юге — со штатом Орегон. На западе он омывается водами Тихого океана.

Столица Крупнейший город Губернатор Площадь - Всего

- Суши - Воды

- % воды

Население

- Всего (на 2000 г.) - Плотность

- % этнических русских 1,4%

Стал штатом Дата образования Олимпия (Вашингтон)

Сиэтл

Кристин Грегуар

18-я по США 184 673 км² 172 446 км²

 $12\ 227\ \mathrm{Km}^2$

6,6%

14-е по США

5,9 млн 34,2/км²

42-м по порядку 11 ноября 1889

Для размещения информации о вашей церкви или миссии обращайтесь по телефону: 425-772-8462

Информация о церквях размещается на правах рекламы. Представленный список не претендует на полноту.





В 2000 году королеве-матери было присвоено звание «Почётный гражданин Волгограда». Формулировка была такая: «За особые заслуги в организации помощи Сталинграду в период Второй мировой войны и развитии дружественных связей с Россией». Награда была неслучайна. Именно по приказу Елизаветы в период войны шёл сбор средств для помощи Сталинграду.

Королева Британской империи

Эпизабет, королева-мать (мать нынешней королевы Велико-британии Елизаветы II), – одна из немногих известных персон, живших в трёх веках – XIX, XX и XXI (1900–2002).

Елизавета Боуз-Лайон была четвёртой дочерью и девятым из 10 детей Клода Георга Боуз-Лайона, лорда Гламиса, позднее четырнадцатого графа Стратморского и Кингхорнского и его супруги, Сесилии Нины Кавендиш-Бентинк. Елизавета Боуз-Лайон родилась 4 августа 1900 года, в последние месяцы правления ко-

ролевы Виктории. Дочь лорда и леди Глэмис, она стала девятым, предпоследним, ребенком в семье. Ближе всех по возрасту ей был брат Дэвид, с которым она и проводила время на фамильной усадьбе в графстве Хартфордшир и в уединенном замке Глэмис в Шотландии. В школу Елизавета ходила очень недолго — в соответствии с традициями времени её образованием занимались домашние учителя. Любимыми предметами ее были немецкий язык и изучение Библии.

История замужества Елизаветы Боуз-Лайон весьма любопытна. Вероятность, что дочь шотландского графа станет королевой, была невелика. Однако в родовом замке Глэмс периодически останавливались король Георг V и королева Мэри, дружившие с семьёй владельцев.

Брак с будущим королём

Беззаботное детство будущей королевы-матери было омрачено гибелью её старшего брата Фергуса, убитого в Первой мировой войне. Во время войны её мать устроила в фамильном замке Глэмис санаторий для ранен-



ных солдат, и Елизавета помогла за ними ухаживать. С тех пор она всегда поддерживала тесные связи с армией. Позже Елизавета сама получила чин полковника Королевского шотландского полка Black Watch, в котором служил её брат Фергус. Королева-мать до конца жизни занимала почётные должности более чем в 20 военных подразделениях Британии и стран Содружества.

Разумеется, дочь порда и лэди Глэмис много времени проводила в высших кругах общества. Одна из её подруг, леди Бакстон, однажды





Когда начали бомбить Букингемский дворец, то король и королева не покинули его. «Маленькие принцессы никогда не уеду без короля, а король никогда не покинет Англию» - говорила королева.

легкомысленно предрекла, что Елизавете суждено разбить множество сердец. Одним из мужчин, покорённых её обаянием, оказался принц Альберт, второй сын короля Георга Пятого и будущий король Георг Шестой. Застенчивый по натуре, принц Альберт был сражён весёлым характером Елизаветы. В конце концов его настойчивость была вознаграждена — в январе 1923 года Елизавета согласилась выйти за него замуж.

Свадьба состоялась 26 апреля 1923 года, и молодые стали герцогом и герцогиней Йоркскими. Сейчас это кажется странным, но это событие не транслировалось по радио. Архиепископ Кентерберийский был обеспокоен тем, что эту радиопередачу станут слушать в пабах — и при этом мужчины не будут снимать головные уборы! После свадьбы молодожены провели медовый месяц в усадьбе в графстве Сарри и в Шотландии. В 1926 году Елизавета и Альберт

отпраздновали рождение своего первенца, Елизаветы. Вторая дочь, Маргарет-Роуз (принцесса Маргарет (1930-2002), родилась четыре года спустя.

В январе 1936 года король Георг Пятый скончался, и трон перешёл старшему брату Альберта — Эдварду. Однако Эдвард был вынужден отречься от престола ради того, чтобы жениться на американке Уоллис Симпсон. Она была разведена и по тем временам, подобный брак был недопустимым. Таким образом, Елизавета неожиданно стала королевой. Альберт стал королем Георгом Шестым. Коронация состоялась в мае 1937 года.

Вторая мировая война

Во время Второй мировой войны король и королева стали символами борьбы с фашизмом. Елизавета публично отказалась покинуть Лондон или отправить детей в Канаду, ска-

зав: «Дети не поедут без меня. Я не оставлю короля. А король никогда не покинет страны».

Она посещала войска, больницы, фабрики, те районы страны, которые подверглись немецким бомбардировкам. Ее визиты поначалу вызвали враждебность, из толпы её попрекали дорогими нарядами. Королева







объясняла: когда подданные приходят к ней, то стараются надеть свои лучшие костюмы, она платит своему народу тем же. Норман Хартнелл одевал ее в нежные цвета и никогда— в черный, с тем чтобы она представляла «Радугу надежды».

Когда начали бомбить Букингемский дворец, то король и королева не покинули его. «Маленькие принцессы никогда не уедут без меня, я никогда не уеду без короля, а король никогда не покинет Англию», — сказала она. В разгар бомбардировок Лондона одна бомба попала прямо в Букингемский дворец. К счастью, никто не пострадал. На ночь они перебирались в Виндзорский замок в 32 км к западу от центрального Лондона. В замке не было войск, большинство комнат были закрыты, стекла выбиты взрывами.

Из-за ее сильного воздействия на боевой дух британской армии Адольф Гитлер называл Елизавету «самой опасной женщиной в Европе», хотя до войны она и ее муж были сторонниками политики умиротворения.

Вдовство

6 февраля 1952 года король Георг VI скончался во сне, после чего Елизавета стала именоваться Ее Величество королева-мать Елизавета. Титул был принят для различения с титулом ее старшей дочери, королевы Елизаветы II. В народе стала называться просто Королева-мать.

Была подавлена после смерти короля и удалилась в Шотландию, но после встречи с Черчиллем возобновила свои королевские обязанности. В июле 1953 года поехала в свой первый зарубежный тур после похорон; заложила первый камень в фундамент университетского колледжа Родезии и Ньясаленде, нынешнего университета в Зимбабве.

Став вдовой, королева руководила восстановлением замка Мей у побережья Шотландии, который она каждый год использовала, чтобы «убежать от всего» на три недели в августе и в октябре.

Королева до последних дней люби-

ла скачки и была победительницей примерно в 500 гонках. Как коллекционер произведений искусства, приобретала работы Клода Моне, Августа Джона и Петера Карла Фаберже.

В феврале 1964 года ей удалили аппендикс, что привело к отсрочке запланированного турне по Австралии, Новой Зеландии и Фиджи до 1966 года. В декабре 1966 года ей сделали операцию по удалению опухоли толстой кишки. В 1984 году перенесла операцию по удалению опухоли груди.

В 1975 году посетила Иран по приглашению шаха Реза Пехлеви. Британский посол Антоний Парсонс и его жена Шейла отметили, насколько иранцы были смущены ее привычками говорить со всеми, независимо от статуса. В период между 1976 и 1984 годами она каждый год летом посещала Францию.

До вступления её внука Чарльза в брак с леди Дианой Спенсер королева Елизавета была самым популярным членом королевской семьи. Ее подпись, шляпы с сеткой и платья с драпированными панелями стали отличительной чертой личного стиля.



Все эти годы королева-мать продолжала пользоваться удивительной популярностью. В стране, где королевскую семью критикуют и саму необходимость монархии все чаще подвергают сомнению, к ней относились с чрезвычайным уважением. Многие забыли то время, когда она была привлекательной герцогиней Йоркской, а затем королевой — её куда лучше знали как королеву-мать или даже «королеву-мамочку».

В последние годы британская королевская семья пережила целый ряд неурядиц. Развелись принц Чарльз и принцесса Диана, вскоре после этого завету и других членов королевской семьи. Все эти годы она продолжала пользоваться удивительной популярностью. В стране, где критикуют королевскую семью, к королеве-матери относились с уважением и прощали ей большие расходы. Коллекция туалетов лимонного, голубого, сиреневого и других нежных оттенков постоянно росла, вводя в смущение финансистов. Из-за увлечения нарядами и лошадьми перерасход королевы-матери ежегодно составлял миллион-другой фунтов стерлингов. И никто ничего по этому поводу не говорил.

Ее 100-летний юбилей был пышно отмечен: состоялся парад, ее изображение появилось на монете в 20 фунтов стерлингов, она присутствовала на обеде в Гилдхолле с Джорджом Кери, архиепископом Кентерберийским.

В ноябре 2000 года королева-мать сломала ключицу при падении, в декабре 2001 года — сломала таз, но несмотря на это, она стояла на гимне во время поминальной службы по мужу 6 февраля следующего года. Три дня спустя ее вторая дочь принцесса Маргарет умерла. 13 февраля 2002 года королева-мать упала и сломала руку, однако поехала на похороны Маргарет в часовню Св. Георгия.

30 марта 2002 года в 3:15 вечера королева-мать скончалась во сне в Роял-Лодж на руках у дочери, королевы Елизаветы II. Она страдала от простуды последние четыре месяца своей жизни. На момент своей смерти она была самым долгоживущим членом королевской семьи в истории Великобритании. Этот рекорд был побит 24 июля 2003, когда принцесса Алиса, герцогиня Глостерская перешагнула рубеж 102 лет. Она умерла в возрасте 102 лет 29 октября 2004 года. Её тело покоится теперь вместе с мужем и дочерью в часовне Св. Георгия в Виндзорском замке. По её просьбе, после её похорон венок, который лежал на крышке гроба, был отнесён на могилу Неизвестного солдата в Вестминстерском аббатстве, - жест, который напомнил ей день свадьбы.

Королева-мать была председателем, президентом, почетным патроном 350-ти благотворительных фондов и комитетов, главнокомандующим женскими службами армии, ВВС и ВМФ, оставалась почетным полковником многих дивизий, главнокомандующим Центральной летной школы ВВС и канцлером Лондонского университета.



Диана разбилась в автокатастрофе. Все это время королева-мать оставалась опорой семьи, цементируя её и помогая ей сохранить достоинство. Между тем, годы дают о себе знать — Елизавета перенесла операцию по пересадке обоих тазобедренных суставов. Её любимый внук принц Чарльз однажды назвал её «удивительным образцом жизнелюбия, юмора, теплоты, внутреннего спокойствия и, кроме всего прочего, безупречного вкуса...».

Общественное восприятие

Королева-мать имела сильное неформальное влияние на королеву Ели-

Столетняя королева

В своих более поздних годах, королева-мать стала известна за своё долголетие. Ее 90-летие праздновали парадом 27 июня; участвовало около 300 организаций, покровителем которых она была. В 1995 году она присутствовала на памятных мероприятиях по случаю окончания войны пятьдесят лет назад. Королева-мать перенесла две операции: одна по поводу катаракты левого глаза, другая – имплантация тазобедренного сустава. В 1998 году ее левое бедро было заменено после того, как она поскользнулась и упала во время визита в конюшни Сандрингема.



L'osegeembou Spacmobbuu.

Дорогой друг! Миссия «Агапэ» сердечно поздравляет Вас с светлым праздником – рождением Христа Спасителя!

Желаем, «...чтобы Бог Господа нашего Иисуса Христа, Отец славы, ... просветил очи сердца вашего, дабы вы познали... как безмерно величие могущества Его в нас, верующих по действию державной силы Его» *Еф.1:17-19*.



Семья Федорчук



В канун Рождества хочется всем дарить радость, а особенно тем, кто обделен любовью своих близких – детям-сиротам. Их жизнь похожа на жизнь птички в клетке. Как будто все есть: и света много, и воздух для дыхания, и еда, и жилье. А вот главного нет. Нет привычного места обитания, созданного нашим Творцом, нет необходимого окружения. Да, птичка привыкает к этим условиям, но все время рвется на волю, даже не осознавая этого.

Не осознает и сирота, почему ему так недостает семьи, материнской любви и ласки, тепла и заботы. Каждый ребенок ждет, верит и надеется, что он будет усыновлен. Каждый мечтает о прикосновении нежных материнских рук.

Дорогой друг! Бог заповедал нам любить людей, а особенно сирот. Как мы можем это проявить? Любовью и заботой.





Уже несколько лет подряд в этой акции принимают участие поместные церкви. Позволить Иисусу прикоснуться к сердечку хотя бы одного ребенка-сироты можете именно Вы. Этим Вы вернете ему частичку детства и домашнего тепла.

Стоимость одного подарка - 4 доллара.

Пусть будет приятен Иисусу Ваш щедрый дар в День Его рождения! Если вы решили поучаствовать в этом проекте, выпишите чек на служение «AGAPE» с пометкой «Christmas Gift».



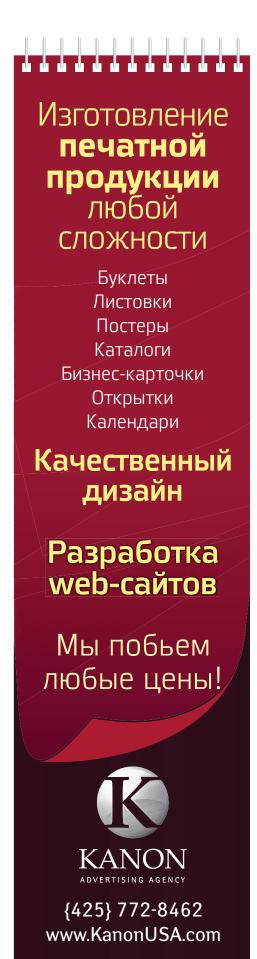
Адрес миссии в США:

3601 Plymouth Dr. North Highlands, CA 95660

E-mail: agape@ugol.org tel. 1 888861-9572 www.agapeua.com



1. Обстоятельства, которые допускает Бог для укрепления нашей веры. 2. Как звали любимую жену Иакова? 3. Царь, который жил некоторое время с полевыми зверями и ел траву. 4. Что должны были израильтяне приносить Господу? 5. Сколько лет было Иисусу, когда Он впервые пошёл на праздник? 6. Что привело волхвов в Вифлеем? 7. Столица Израиля. 8. Страна, в которой израильтяне 430 лет были рабами. 9. Что является символом крови Христа? 10. Каких деревьев, необходимых для строительства храма, не было в Израиле? 11. Кем был Лука по профессии? 12. Праздник искупления. 13. Какой царь издал указ убить всех младенцев? 14. Город, в котором Инсус Христос воскресил сына вдовы. 15. Что было в самом началс? 16. Остров, на котором Иоанн писал книгу Откровение. 17. Один из учеников Христа, бывших с Ним на горе преображения. 18. Первая резиденция царя Давида. 19. Столица Греции. 20. Один из пророков, предсказавший рождение Христа. Светлая радость сияет на лицах В праздник великий, святой Рождества. С неба когда-то нам ангел явился И рассказал эту весть пастухам, **Что в незаметной и скромной пещере** В яслях Младенец прекрасный лежит. **Мама с любовью, надеждой и верой** Реши кроссворд, и ты Нежно на Сына склонившись, глядит. узнаешь, что написано в В гости скорей вы к Нему поспешите. выделенных Выпал вам, люди, счастливый венец: клетках Это Иисус, долгожданный Спаситель, Пастырь детей, утешитель сердец. Светлая радость сияет на лицах В праздник великий, святой Рождества. Словом и делом давайте стремиться, Чтоб во Христе наши бились сердца.







образование:

Кишиневский Государственный Медицинский Институт Резидентура по отоларингологии

Резидентура по внутренним болезням и педиатрии

Внимательный и чуткий врач для всех членов вашей семьи.

Высококвалифицированный специалист по внутренним болезням и педиатрии.

Профилактика, диагностика и лечение:

- сердечно-сосудистых заболеваний
- заболеваний кишечника
- психо-неврологических заболеваний
- инфекционных болезней
- гинекологических заболеваний и менопаузы
- заболеваний позвоночника и опорно-двигательного аппарата

Профилактические осмотры, заполнение справок и форм.

Удобное расположение.

Принимаются основные страховки, Medicare and Medicaid.

1207 N 200th Street St 102 Shoreline, WA 98133

tel.: (206) 533.1570



живое лечится живым!

Транснациональная, международная корпорация "Тяньши" (Tien's) открыла новый путь к укреплению здоровья!

Натуральная эксклюзивная продукция, не имеющая аналогов.

- Составлена учёными на основе природного и натурального сырья с применением современной технологии (и биоинженерии) по рецептам традиционной восточной медицины, с её более чем 5000-летним опытом.
- Восточная медицина поражает европейцев своей законченностью, последовательностью, логичностью и эффективностью. Продукцию можно применять в любом возрасте и при любых заболеваниях.
- Меньше чем за 20 лет эта продукция получила признание более чем в 190 странах и принесла здоровье миллионам людей по всему миру.
- Препараты способствуют устранению причины заболевания, восстанавливая весь организм.
- Продукция имеет знак высокого качества продукции ISO-9000-9002 и знак кошерности.
- Имеет множество золотых медалей, а также Медаль Мечникова за большой вклад в оздоровление нации.
- Является единственным поставщиком кальциевой продукции в ООН, а также натуральной косметики и многого другого.

Мы ищем причину заболевания!

Лучше начинать думать о здоровье тогда, когда оно есть, и когда его можно поправить.
Мы должны научиться сами думать о своем здоровье.



Licensed Mental Health Counselor Marriage and Family Therapist

Лана Полингер

Дипломированный психотерапевт

- Депрессии
- Неврозы
- Эмоциональные нарушения
- Навязчивые состояния
- Проблемы в семейных отношениях и воспитании детей

Tel. (425) 649-1177

14205 SE 36th St. Suite # 131, Bellevue, WA, 98006

Принимаются страховки: Molina Regence Blue Shield, Premiera Blue Cross, Group Health, First Choice, Aethna, Cigna, Pasificare and other Ins. Carriers.



50















 Если Вам необходимо продать дом, но Вы должны за него больше чем его рыночная цена, звоните к нам за информацией! ИНВЕСТОРЫ и ПОКУПАЮЩИЕ ДОМ ВПЕРВЫЕ - сейчас ваше время! Предлагаем большое количество Банковских домов и Pre-Foreclosures!



Lakewood **\$249,950**

Not a short sale! 3 bdr 1.75 bath 1,280 sq ft



Covington \$209,950

Bank-owned 6 bdr 3 bath 2,640 sq ft Plus bonus room!



Auburn **\$169,011**

Bank-owned 3 bdr 1.75 bath 1,320 sq ft



Black Diamond \$180,400

3 bdr/2.25 bath 1,610 sq ft Walking distance to Lake Sawyer!











ph. 425..823.6019 моб. 206..390.5550 fax 425..820.5073 Техническое обслуживание двигателей Ремонт и заправка кондиционеров Трансмиссия и сцепление Ремонт тормозов Бортировка, балансировка, шиномонтаж Развал и схождение колёс Компьютерная диагностика

13209 NE 126th PL, A-110 Kirkland, WA 98034 • info@iarwa.com • www.iarwa.com



- 48 штатов
- работа на риферах
- своевременная оплата/бонусы

(206) 234-5385 c 9:00 am go 6:00 pm





ПАМЯТНИКИ

ВСЕВОЗМОЖНЫЕ ВАРИАНТЫ ХУДОЖЕСТВЕННОГО ОФОРМЛЕНИЯ

по желанию заказчика: портреты (полная схожесть), надписи, любые рисунки

Высокое качество Короткие сроки изготовления Доставка и установка



ПОСЕТИТЕ НАШ WEBSITE: WWW.MEMORIALARTWORKS.COM

Leonid Kuyan 10621 10th St. Ct. E. Edgewood, WA, 98372 (psdom c Federal Way)

Cell.(253)315-3123. (253)952-4038 Fax.(253(942-3557

E-mail: lkuyan@memorialartworks.com







Продажа и Ремонт обуви

Shoe Spot

Наш адрес:

Alderwood Shoe Spot 18700 33rd Ave W. Suite C Lynnwood, Tel. (425) 776-0206 Everett Shoe Spot 1402 SouthEast Everett Mall Way, Everett Tel. (425) 347-1202



- Зашиваем air bags на кожаных сиденьях авто Замена резинки

\$10 НАБОЙКИ

- Большой выбор аксессуаров по уходу за обувью

- Делаем качественно, красиво и аккуратно + гарантия.

Pacific Truck School LLC

Лицензированная школа водителей грузовиков

Проводит обучение и прием экзаменов на русском языке

Mob. (206) 271-0636 Bus. (206) 367-3100





Denture Office

Ларисы РЕЗНИК 17230 Bothell Way NE Lake Forest Park, WA 98155

206..362.3599 206..353.6401

Самые низкие цены по всему Сиэтлу



Полные протезы -\$550! Частичные протезы - \$650! Перебазировка протезов

Ремонт протезов в тот же день

Выезд на дом клиента (по необходимости) Дополнительная плата за выезд не взымается

Специалисты с более чем 30-летним стажем, протезист Лариса Резник и зубной техник Леонид Резник



Auburn Auto Clinic LLC



Работаем со всеми страховыми компаниями

- Все виды кузовных работ: вытяжка, рихтовка, шпаклевка, покраска (PPG Paint System), alignment
- Check engine light & repair -AC services
- Поможем купить и отремонтировать машину с аукциона
- Professional computer estimating system
- FREE estimate при наличии страховки
- Предоставляем towing services
- Все виды механических работ

(253)856-0397 • (206)679-4580 (Виктор)

4044 Auburn Way N, Ste 7, Auburn, WA 98002

УРОКИ ФОРТЕПИАНО И ВОКАЛА

Оказываю помощь в оценке при покупке или продаже пианино

!!! Занимаюсь пересылкой в страны СНГ аудио и видео аппаратуры (видеокамер, фотоаппаратов, іРhone Apple 36, 3GS под любую sim карту, а также профессиональными шнуровыми и радиомикроонами (под голос, барабаны, саксафоны, трубы и т.д.) лучших фирм мира. ЕСТЬ ВЫГОДА! Также ноутбуки под заказ на любой выбор.

Тел. 253-326 3210 (Олег), живу в Bellevu

Меня зовут Олег. Профессионально занимаюсь обучением детей и взрослых игре на фортепиано и вокалу. У себя надому и с выездом в ваш дом по всем городам Seattle area.

Главное – желание ребенка, а также помощь родителей в контроле за выполнением моих домашних заданий.

Минимум, который я даю своим ученикам - это то, что они будут иметь отличную базу для преподавания, пользоваться огромным спросом и зарабатывать хорошие деньги. Прекрасная возможность для взрослых получить высокооплачиваемую профессию в течении 2 лет.

Мои ученики записываются на моей профессиональной студии на диски, которые мы красиво оформляем и дарим близким, а также выступают в церкви. Каждому моему ученику на время обучения я выставляю БЕСПЛАТНО студию звукозаписи.

Оплата по договоренности в зависимости от расстояния к вам. Для семейных групп скидка. Звоните, и я с удовольствием возьмусь за обучение Вашего ребенка!



Выгодные условия Оплата после доставки

Tel: 253-229-8346 12819 SE 38 ST (PMB: 235) Bellevue, WA 98006



Открытие компаний / Ведение бухгалтерского учета Начисление зарплаты / Составление налоговых отчетов / Нотариальное заверение документов Представительство в IRS / Бизнес налоги: формы 1120, 1120S, 1065 / Составление индивидуальных налоговых деклараций (Тах Return)

206-992-9462

vladimir@raskin-cpa.com



Вам требуются услуги профессионального

ПЕРЕВОДЧИКА?

Звоните нам! Самое высокое качество в кратчайшие сроки!

со BCEX языков BCE виды документов

Сертификация медицинского переводчика Услуги НОТАРИУСА.

Телефон / факс:

425-432-8797

Украинская, русская линия:

206-618-0716

56

КАНОН • ДЕКАБРЬ 2011



ОХРАННЫЕ СИСТЕМЫ



FREE basic system



для дома и бизнеса

425..387.0737 Жанна — Мы говорим на вашем родном языке

Call for information on Devcon® monitoring fees and other terms. Offer requires enrollment in our auto payment program. Three-year monitoring agreement required. Applicable taxes and permit fees not included, Offer may not be combined with any other discount and is subject to change. Home ownership and credit approval required. Home must be located in a Devcon® service area. AL-1295, AR-E-2011-0003, Regulated by Arkansas Board of Private investigators and Private Security Agencies, #1 State Police Plaza Drive, Little Rock, Arkansas 72209, 901-618-8600, CA AL-1004277, IL-124 coll-346, IZD 101-1442, MD 107-1644, MD 107-1649, BUT 107-1642, DO 107-16424, DO 107-16424









Мы покупаем изделия из Золота и Серебра

We buy Gold & Silver Jewelry, Dental Gold and more... We pay much more cash then jewelers, coinshops, pawnshops

Diana's Gold Licenced & Cashbuyer 21705 Hwy 99 Suite #5, Mountlake Terrace, WA 98043 206-854-8014

Monday - Saturday 9:00am - 6:00pm 6:00 - 11:00 pm - call for appointment



Добрая атмосфера и индивидуальный подход к каждому ребенку Исключительно вкусное и полноценное питание Русский и английский языки Музыкально-ритмические занятия Математика, ИЗО творчество, Познание мира Литературные чтения (story time)

4027 176 St SW Lynnwood, WA 98037 home: (425)742-3525, cell: (425)772-7737

🔢 ищите нас на Facebook

















58

























Компания лимузинов приглашает на постоянную paboty

высокого класса. Условия: Знание английского языка на базовом уровне, возраст от 25 лет

206) 661-0509 (206) 661-0504

В дом престарелых (Adult family home)

ПРИГЛАШАЕТСЯ ЖЕНШИНА НА РАБОТУ

Оплата договорная (206) 259-7018

ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВАНИЯ-

дома, авто, бизнес, жизнь. Выберем самую подходящую из 20-ти компаний!

т. (206) 235-9929

Insurance125@gmail.com Николай Мартин

РЕМОНТ ЛЮБОЙ РАПИОЭЛЕКТРОНИКИ

КОМПЬЮТЕРЫ, НОУТБУКИ, ТЕЛЕВИЗОРЫ, КАМЕРЫ, АУДИОТЕХНИКА, ИГРОВЫЕ ПРИСТАВКИ, ЦИФРОВЫЕ ФОТОАППАРАТЫ и многое другое.

Tel: 253-632-7090 mosplasma@gmail.com



в г. Renton **FOR ALL AGES**

> A Beka ESL is a comprehensive English as a Second Language (ESL) program available in three levels. You will learn English by: Seeing, Listening, Phonics, Reading, Practicing.

> > email me with any questions:

inna@ecservice.org

PEMOHT И ДИАГНОСТИКА ВСЕХ ВИДОВ АВТОМОБИЛЕЙ:

Тормоза

- Ремонт и замена двигателей, тормозов, трансмиссий, time-belt, alternator, генераторов - Недорого, в удобное для
- (206) 778-4421 Григорий

Требуются на работу водители в районе Большого Сиэтла. Звоните: **206-734-2070** Лиля

Постелим

Высокое качество, низкие цены Free delivery, free estimate, we bring samples for you. Licensed. Bonded. Insured.

205) 753-7919

Регина Франк СЕРТИФИЦИРОВАННЫЙ ПЕРЕВОДЧИК

Русский, украинский, чешский, словацкий, немецкий

Помогу оформить документы для налогов

Tel: 425-235-5564

Fax: 425-235-3899, Cell: 206-898-9914 reginafrank@earthlink.net www.reginafrank.globtra.com

PEMOHT БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ

KITCHEN AND LAUNDRY

т. 425-785-0710

ВИДЕО

253-486-7943 Алексей

- Свадьбы Дни рождения
- Торжества Видеоклипы
- Аудио запись, фонограммы

(206) 661–7782

ТРАКОВАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ

ВОДИТЕЛ (OWNER OPERATOR)

• 48 ШТАТОВ • ОПЛАТА СВОЕВРЕМЕННАЯ AUBURN, WA

TEL: 253-249-7221 CELL: 253-886-3202

Гребуются водители

CDL класса A, 48 штатов, Зарплата от \$0.34-\$0.36 плюс бонусы мин. 1 год опыта работы

(253) 216-3484

Ready to Build? Blueprints: Custom Home Plans Stock Plans Garage Plans Remodels/Additions **ELEGANT Home Design**

ИММИГРАЦИОННЫЕ **УСЛУГИ**

Подача документов на гражданство США (бесплатно — для лиц с низким доходом)

Получение — обмен гринкарты

Переводы — услуги нотариуса

Тел: 425-350-3588

ПРЕДЛАГАЮ УСЛУГИ ПО УХОДУ

ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ

в своем прекрасном доме 24 часа в сутки

Имею большой опыт работы по уходу, а также необходимые профессиональные сертификаты

425-350-3598 Лиля

стажем работы. Все виды фотоуслуг на профессиональном уровне

www.rashidphotoservice.com

cell: (425) 681-1571 tel: (425) 917-9954

Federal Way для женщин, мужчин, детей

Укладка волос, вечерние и свадебные прически. Покраска, мелирование (highlights)

(253) 886-6495

3407 SW 343rd St. Federal Way, WA 98023

Raduga Transportation Corp.

Принимает на работу

водителей грузовиков, а также owner operators

Имеются высокооплачиваемые постоянные направления грузов. Низкие комиссионные.

402-519-5757 Сергей

КАНОН • ДЕКАБРЬ 2011

ДОМА / АРЕНДА

• Сдается дом 3х бедрумный, 3 туалета 2 гаража на 2 машины. Federal Way, близко к Freeway I-5, H-18. С января. Тел: 253-508-8907

РАБОТА / УСЛУГИ

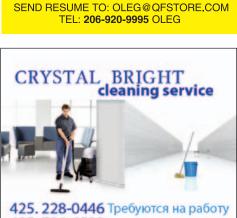
• Восстановление и построение кредитной истории. Более 1000 довольных клиентов, консультации бесплатно, одноразовая оплата, законно и быстро. 425-376-2840, оставьте сообщение. www.LsiCreditSolutions.com/rus





ЖЕНЩИНА - ПРОДАВЕЦ В МЕБЕЛЬНЫЙ МАГАЗИН Г. FEDERAL WAY

ЗНАНИЕ АНГЛИЙСКОГО И РУССКОГО ЯЗЫКА ОБЯЗАТЕЛЬНО! COMPUTER SKILLS AND EXCELLENT CUSTOMER SERVICE EXPERIENCE NECESSARY!



425. 228-0446 Требуются на работу **425. 736-6522** мужчины и женщины **425. 736-6521** по уборке домов.

FAX **425.228.8997** Хорошая оплата.



State Plumbing

- Plumbing & drain cleaning
- Remodeling & new construction
- Licensed plumbers
- Bonded & Insured

STATEP*922P7, 206 306 5201 stateplumber@gmail.com



МЕХАНИКОВ И ВОДИТЕЛЕЙ

на Car Haulers с опытом работы

Tel: 253-231-5500 Fax: 253-231-5534



Ежемесячный христианский рекламно- информационный журнал

Бланк заказа 2011



1/20 1,7x1,8 1/12 2,45x2,3 1/6 Bept. 2,45x4,65 1/6 5,1x2,3 1/4 1/4 rop. 7,75x2,3 1/3 1/2 2,45 x 7,75x4,65 9,65

2/3
5,1
x
9,65

1/1 7,75x9,65

\$10* month

Заказать

рекламу

Срок подачи реклам: **не позднее 25 числа!** Deadline on 25th! \$20 * month

\$40 month

\$75 month \$75

\$95 \$125 month

25 \$135 month

\$195 month

* Заполнение контракта для этого типа рекламы не обязательно

\$285 month

\$350 month

1. Выберите размер и цену рекламы.

2. Заполните контракт, доступный на главной странице сайта www.kanonseattle.com

3. Пришлите нам заполненный контракт или текст вашего объявления вместе с этим бланком заказа и <u>чеком на оплату</u>. Также вы можете оформить заказ на нашем сайте.

ВНИМАНИЕ! При выборе страницы для модулей ½ и 1 стр. цены могу быть увеличены в зависимости от места расположения. При заключении контракта на 3 и более месяцев предусмотрены **значительные скидки!** За подробной информацией обращайтесь в рекламный отдел журнала.

Подпишись на «Канон»!

Оформите подписку на 6 месяцев за \$24 или 12 месяцев за \$48 для себя или близких! Для этого достаточно всего лишь вписать адрес получателя журнала в этом бланке и отправить нам с чеком на оплату выбранного вами срока подписки!

Адрес получателя:

Адрес, Город, Штат, Индекс



Почтовый адрес: KANON INC, P.O. BOX 705, BOTHELL, WA 98041-0705 tel: **425-772-8462** fax: **425-740-0258**

www. kanonseattle.com e-mail: info@kanonseattle.com



НОВИНКИ НІ-ТЕСН



Концепт ноутбука будущего – Feno

Данный ноутбук по задумке авторов проекта будет отличаться тем что будет обладать очень небольшими размерами, за счет того что дисплей устройства будет выполнен на основе гибких экранов. Это позволит сгибать монитор пополам и оборачивать вокруг несущей части с клавиатурой.



Еще одно нововведением Feno будет мышка которая будет прятаться внутри корпуса, так что привычный тачскрин уже не понадобиться. Единственное что пока непонятно так это наличие обыкновенного оптического привода. Его наличие мягко говоря не логично так как это существенно увеличивает размеры устройства а надобность в нем в ближайшее



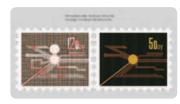
будущее и вовсе отпадет.

Аккумуляторы с 0 до 75 процентов за 2 секунды!

Сказать что это какое-то супер неожиданное открытие тяжело, так как усовершенствовать аккумуляторы электронных устройств нужно было намного раньше. Ведь согласитесь, что электромобиль который заряжается 20 минут с 0 до 80%, и мобильник. который стоит на зарядке несколько часов это не справедливо.



Самое смешное то, что каких то кардинальных изменений в конструкции самого аккумулятора для получения моментального пополнения заряда делать не пришлось. Так же как и менять химический состав, или менять размеры, нужно было только правильно отрегулировать аккумуляторные пластины, для того чтоб электроны быстрее находили нужный путь. Отрегулировав данный параметр на некоторых батареях удалось достичь того, что за 2 секунды заряд обновляется на 75%! Что же касается обновленных литио-ионных аккумуляторов, то время их полной зарядки около 2 минут.



GPS-навигатор теперь и в почтовых марках

Специально для тех людей, которые относятся с недоверием к почтовым службам, была разработана почтовая марка, которая содержала в себе небольшой чип. С помощью такого изобретения можно отслеживать передвижение вашей посылки. G.P.

Stamp является небольшим

электронным чипом со встроенной батарейкой, которой должно хватить до достижения посылки пункта назначения. Данную марку можно назвать неким маячком, который работает в реальном времени. Если есть необходимость, можно приобрести более емкую батарейку, для более больших расстояний. Так что придется немного подождать, пока такие марки поступят в производство.



ПК за 75 долларов

Фонд One Laptop Per Child (OLPC) раскрыл подробности о планшетном компьютере XO-3, предназначенном для сферы образования. Были представлены изображения концепта новой модели и некоторые ее характеристики. OLPC ХО-3 больше всего напоминает лист бумаги обычного альбомного формата 21,6х28 мм: устройство очень тонкое, с сенсорной поверхностью и небольшой круглой ручкой в правом верхнем углу. На задней стороне планшетника будет располагаться камера с функцией записи видео. Правда, его выпуск ожидается лишь в 2012 году, а стоить он будет всего лишь \$75.

62 КАНОН • ДЕКАБРЬ 2011



BT-100

Epson Moverio BT-100 имеет полное право считаться первым в мире прозрачным видео-шлемом, сделанном в виде прямоугольных очков. Разрешение экрана гаджета составляет всего 960 х 540 пикселов (qHD), однако пользователь видит перед собой гигантский 320-дюймовый дисплей, будто бы он находится на расстоянии 20 метров.

Epson Moverio BT-100 комплектуется небольшим пультом управления, который работает на операционной системе Google Android 2.2. Помимо этого, имеется поддержка Wi-Fi-подключения, батарея, заряда которой хватает на 6 часов работы устройства, съемные наушники, 1 Гб внутренней памяти и разъем для карт microSD с возможностью расширения до 32 Гб.

В Японии видео-очки Epson Moverio BT-100 поступил в продажу 25 ноября по цене 50000 иен (около 643 долларов).

Polaroid Z340: назад в будущее

Компания Polaroid решает воскресить фотокамеры мгновенного действия выпуском цифровой камеры Z340. Помимо прежнего функционала новинка получила ряд новых возможностей. Фактически Polaroid Z340 представляет собой комбинацию полнофункциональной 14.0-мегапиксельной цифровой камеры и ZINK-принтера, который печатает классические фотографии без использования чернил. Цифровая камера комплектуется 2.7-дюймовым LCDэкраном, который не только выполняет роль видоискателя, но также помогает выбирать фотографии для печати. Отснятый материал можно сохранить на съемную SD-карту памяти. Функциал Z340 позволяет редактировать цифровые изображения прямо в самой камере.

3"х4" составляет 19,99 \$ (пачка из 30 листов).

Window Charger для мобильных устройств

Немецкий интернет-магазин design-3000, известный своими необычными мобильными гаджетами, выставил на продажу



XDModo Solar Window Charger. Солнечное зарядное устройство привлекает внимание покупателей не только своим минималистическим дизайном, но и возможностями.

емкостью 1400 мАч и вышеупомянутый кабель. Имея размеры 11 см (длина) х 11 см (ширина) х 1,75 см (высота), «кусок серебристого пластика» весит всего 135 г. Приобрести XDModo Solar Window Charger можно на сайте Design-3000.de по цене 49,95 евро.

Ноутбуксковородка от компании Electrohix

Концепт мобильной кухни Electrolux сочетает в себе три основных элемента современной кухни: 4-уровневый индукционный элемент для приготовления пищи, разделочную доску и компьютер



с сенсорным дисплеем для закачки и хранения рецептов и информации о питательных свойствах продуктов. Благодаря компактным размерам, данное устройство станет лучшим помощником во время путешествий или дачного отдыха. Хотя, не совсем понятно, как быть с брызгами масла или паром?



кассету с 10 листами фотобумаги ZINK (3"х4"). Другие типы бумаги камерой не поддерживаются. Камера Polaroid Z340 предлагается по цене 299,99 \$. Стоимость фотобумаги Polaroid ZINK

чаете смартфон или планшетный компьютер к зарядке, которую, в свою очередь, крепите к окну. В комплект поставки входит аккумуляторная батарея

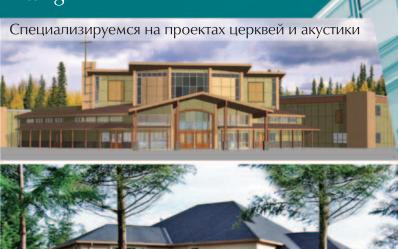


PERSONAL SERVICE INTEGRITY DESIGN EXCELLENCE

Design by www.KanonUSA.com

PLK Architects, PLLC is a multi-discipline professional services organization specializing in the fields of architecture, real estate development planning, project management, construction management and permitting.





Markets Served

Churches (planning / building / acoustics)

Education

Civic & Justice

Transportation

Mixed-Use (retail / office / residential)

Mid and High-Rise

Multi-Family Residential

Custom Home Design & Planning

Main Office

- Tacoma, WA
- Phone: 253-332-9765

БЕСПЛАТНАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ

Мы говорим по-русски, -украински, -английски

- Fax: 253-883-3556
- www.plkarchitects.com
- info@plkarchitects.com



UKAGE Гуманитарная помощь и Посылки 30420 Pacific Hwy S #9, Federal Way, WA 98003

Лиля и Владимир (253) 639-9519

Василий и Сильвия (253) 638-2682 cell (253) 205-4688

Federal Way Виталий (253) 529-3223 Алина (253) 835-1094 (253) 232-8292

Marysville Леонид и Любовь (360) 657-4108

Lynnwood Ирина и Михаил (425) 673-8976

Soap Lake (509) 710-8673

Portland, OR. Николай и Вера (503) 257-0870

Everett (425) 338-4143 Cell: (425) 293-5306

Bellevue Юрий и Надежда (425) 869-0999 Cell: (206) 359-5578

Spokane (509) 483-4202

Tacoma Мария (253) 759-4328 Анатолий (253) 227-1818

Tacoma Таня (253) 759-5205 cell (253) 341-3640

Андриан и Татьяна (425) 254-3617 cell (206) 393-2146

tel/fax:(253) 941-5240 cell:(206) 227-9056 ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!

> ПОЗДРАВЛЯЕМ ВАС С РОЖДЕСТВОМ ХРИСТОВЫМ И НОВЫМ 2012-М ГОДОМ!

От имени миссии "Courage"

Приносим свою благодарность всем друзьям, которые на протяжении года оказывали различную помощь нуждающимся в Украину, Россию и другие страны. Пусть Господь щедро благословит Вас за искреннее милосердие, сострадание

> и воздаст во стократ радостью, благополучием и достатком для Ваших семей. Будьте

благословенны во всем.

Выдержки из писем:

«В нашей школе-интернат 130 детей. Я узнал, что вы делаете благородное дело – помогаете детям. Будем рады, если вы сможете оказать помощь в детской обуви, учебных пренадлежностях...»

Александр Скринский г. Багчисарай

Пожертвования

Если вы желаете поддержать служение то высылайте пожертвования: ICA "Courage" 30420 Pacific Hwy. S. Suite # 9 Federal Way, WA 98003 Для наших клиентов предоставляются услуги:

Заполнение документов на гринкарту и гражданство Ускоренный Travel Passport Сертифицированный перевод документов Консульский учет





Принимать платежи с Goel удобно и выгодно



Валерий Голобородько Региональный директор

🔵 2010 году общая сумма денег, по-Втраченных на покупку товаров и услуг с помощью дебитных, кредитных и припэйд карт (карт с предоплатой) в США, составила \$ 3.516 трлн. долларов против \$306,85 млрд. в 2009 году. Общая сумма всех покупок и услуг, оплаченных кредитными картами, составила 1,872 трлн. долларов в 2010, что на 6,3% больше, чем в 2009. Мобильные платёжные операции, как ожидают, возрастут до 4,5 млрд. в 2012, что на 429% больше, чем 2009, когда эта цифра достигала 850 млн. Принимать оплату кредитными картами выгоднее, потому что, с одной стороны, не нужно пересчитывать, волноваться, чтобы не украли наличные деньги, тратить драгоценное время на путешествие в банк. С другой стороны, статистика говорит, что клиент, покупающий по кредитке готов потратить больше

денег, нежели тот, который платит наличными.

Мир становится всё больше и больше цифровым и с каждым днём всё меньше наличных денег в обороте.

Это привело к тому, что за последние пару десятилетий на рынке США появилось около 1,400 компаний обрабатывающих электронные платежи. Такие кредитные ассоциации как Visa, MasterCard и Discover напрямую не предлагают услуг по обработке электронных транзакций, оставив предоставление этих услуг либо банку, либо специализированной компании, которая работает в сфере финансов и осуществляет переводы электронных денег для клиентов.

Валерий узнал об индустрии обработки электронных платежей, так называемой "Merchant Services", в 2007 году от своего друга. После этого он прошёл курс обучения в компании с успешным опытом работы более 13 лет на американском рынке. Посещая лекции, которые преподавали одни из самых опытных преподавателей в этой области, ему удалось постигнуть все её тонкости и особенности. «Я был весьма удивлён, когда узнал о потенциале этой индустрии, - говорит Валерий. - Оканчивая юридическую магистратуру в Киеве, даже не мог подумать, что стану работать в отрасли продаж. Но теперь, увидев её изнутри, я с уверенностью говорю, что все работают в торговле. Кто-то продаёт машины или дома, кто-то бутерброды, кто-то предлагает услуги, а кто-то продаёт идеи или даже помощь. Вы должны убедить человека, чтоб он согласился на ваше предложение, даже если это для его же блага и ничего ему не будет стоить».

«Мы начали заниматься этим бизнесом, потому что существуют не так много организаций, которые могут предложить то, что предоставляем мы, - говорит он. - Мы уникальны в своём роде, так как проводим много времени для того, чтобы лучше ознакомиться с нашими клиентами и их нуждами, и затем предложить самую выгодную для них программу, которая будет не только экономить минимум 15% от предыдущей цены, но и намного эффективней работать. Несмотря на то, что мы являемся коммерческой организацией (profit organization), нашей первостепенной задачей является не просто оправдать, но превысить ожидания наших клиентов, которые доверили нам свои электронные транзакции. Мы пытаемся стать всё более полезными для общества и компаний вокруг нас. Шанс видеть растущие бизнесы, лично встретиться с клиентом, поздороваться с ним и видеть, что он более чем удовлетворён нашим сервисом, - вот что для нас важно. Мы знаем потенциальные возможности этой

КАНОН • ДЕКАБРЬ 2011 www.KanonSeattle.com

индустрии и пытаемся улучшить каждый аспект наших услуг».

У Goel есть представители в разных частях страны для того, чтобы иметь личный контакт с каждым клиентом и быть всегда рядом, когда нужно. Также у нас есть местный стол поддержки, в который можно обратиться в течение рабочего дня и 24-часовая служба поддержки, если необходима помощь вне рабочего времени. Одна из основных особенностей компании - это то, что вам не придётся долго ждать на линии, чтобы поговорить с представителем Goel. Компания была аккредитована BBB (Better Business Bureau), так как соответствует всем установленным стандартам. Goel обрабатывает не только платежи, произведённые кредитными картами, но предоставляет весь спектр услуг по обработке электронных платежей, таких как

кредитные, дебитные и ЕВТ карты, чеки, АСН, мобильные и онлайн оплаты, подарочные карты и программы лояльности (gift & loyalty cards).

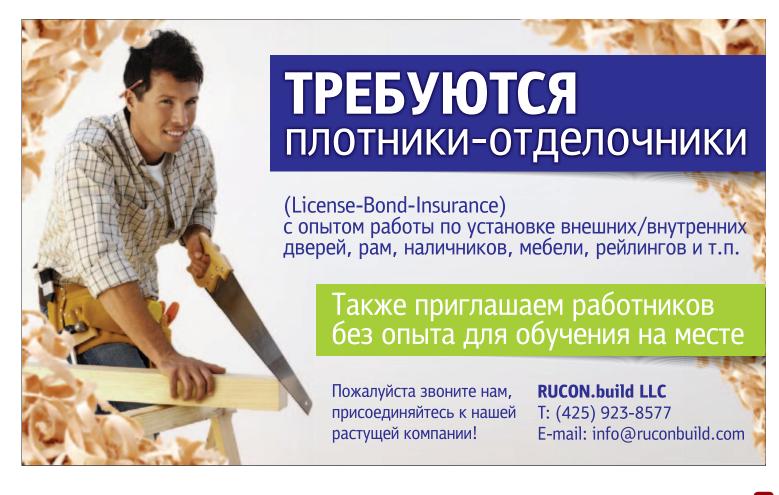
Имея многомиллионный ежемесячный оборот, компания получила доступ к тем программам и ценам, которые признаны лучшими в индустрии.

В данный момент Goel переживает период существенного роста и набирает дополнительных работников, которые пройдут надлежащее обучение, чтобы лучше понять суть, цели, видение и мотивацию работы компании, чтобы в будущем могли планировать и ставить цели, а затем

добиваться их. Несмотря на то, что компания предлагает очень высокооплачиваемые позиции (\$50,000 в первый год и около \$115,000 через три года работы), очень нелегко найти энтузиастов с хорошей рабочей этикой, высокой отдачей, отточенным профессионализмом, лидерскими способностями, которые могут добиваться результатов.

Обработка электронных платежей - это сервис, в котором проблемы случаются редко, но если в День Благодарения или на Рождество, когда все отдыхают, что-то перестало работать, мы будем рядом, чтобы помочь, и вы могли бы продолжить успешно работать. Именно в этом заключается ценность нашего сервиса.

Office: 888.855.2003 www.goelpayments.com





YOUR WAY TO JUSTICE.

>> МНОГОЛЕТНИЙ ОПЫТ >> ВЫСОКАЯ РЕПУТАЦИЯ >> КАЧЕСТВЕННЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ







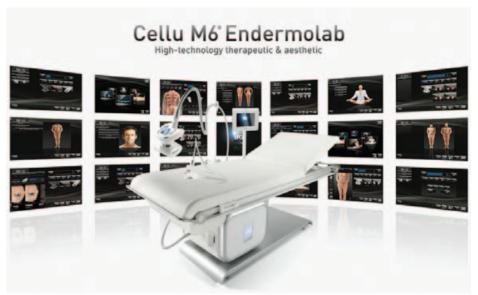


ГРАЖДАНСКОЕ ПРАВО: ШТРАФЫ / TRAFFIC TICKETS / ТЕЛЕСНЫЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ / PERSONAL INJURY / АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ / AUTO ACCIDENTS

УГОЛОВНОЕ ПРАВО: OПАСНОЕ ВОЖДЕНИЕ / RECKLESS DRIVING / ВОЖДЕНИЕ В HETPE3BOM COCTOЯНИИ / DUI / ВОЖДЕНИЕ АВТОМОБИЛЯ БЕЗ ЛИЦЕНЗИИ / DWLS / HACИЛИЕ В CEMЬЕ / DOMESTIC VIOLENCE / БЕГСТВО С МЕСТА ПРОИСШЕСТВИЯ / HIT & RUN / КРАЖА / THEFT / НАПАДЕНИЕ / ASSAULT

АДМИНИСТРАТИВНОЕ ПРАВО: SSI / DISABILITY / EMPLOYMENT SECURITY ISSUES

33530 1st Way South, Suite 102 Federal Way, WA 98003 Cell: (206) 265-3803 Office: (253) 529-0275 Web: www.kvasnyuklaw.com Email: simon@kvasnyuklaw.com



- 100% Natural стимулирует работу организма: улучшает кровообращение на 400%, улучшает лимф отток на 300%.
- Снимает отёки.
- Помогает выводить из клеток токсины, паразиты, бактерии, ненужные жиры и белки.
- Разглаживает морщины и подтягивает кожу лица и шеи, стимулируя процесс образования коллагена и эластина.
- Снимает двойной подбородок и цеппюлит.
- Снимает боль в ногах, особенно у людей, которые ведут малоподвижный образ жизни.

Уникальная терапевтическая

технология из

Франции

ассажный аппарат Endermologie - это новейшая уникальная технологическая разработка из Франции. В аппарате реализована запатентованная технология разглаживания и подтяжки кожи, уменьшающая проявления целлюлита. Три манипулы для работы по телу: выполняют многомерную механическую стимуляцию тканей, что позволяет активировать липолиз (процесс сжигания жира), улучшить микроциркуляцию, активизировать лимфатический дренаж, вернуть коже упругость. Две манипулы для лица: позволяют стимулировать активность клеток кожи, убирать отёки, разглаживать морщины, предотвращать появление признаков старения. Жир, который не поддается регулярным упражнениям и диете

можно «прорабатывать» с помощью данного устройства.

Массажный аппарат Endermologie помогает поддержать обменные процессы в тканях на высоком уровне, заданным профессиональным воздействием, достигая тем самым непревзойденных результатов курса процедур:

 Производит дренаж лишней жидкости и токсинов, выводит фиброзную ткань.



- Уменьшает давление.
- Стимулирует иммунитет.

Аппарат создан, чтобы защищать вашу красоту от воздействий времени, окружающей среды и стрессов. Он возвращает лицу и телу молодость и здоровье не на один вечер, а на долгие годы.

Хотите улучшить свое здоровье и стать красивее?

Уникальный массажный аппарат Endermologie возвратит вашему лицу и телу молодость и здоровье не на один вечер, а на долгие годы!

Звоните сейчас: (206) 331-6098

Gift Certificate: \$50
35min FACE or 40min BODY

Праздничное угощение



Торт «Карамель»

Вам потребуется:
5яиц, 100 гр.
сахара, 300 мл
сметаны, 50 мл
раст. масла, 3
ч.л. какао, 1 ч л.
соды, 200 гр. муки,
16. сгущёнки, 300 мл
сливок. Карамель –
100 гр. сахара, 2 ст.л.
лимонного сока, 2
крупных банана, 2
ст.л. коньяка.

яйца с сахаром, добавить сметану, раст. масло. Муку, какао и соду перемешать, просеять через ситечко, добавить в жидкую массу, перемешать, влить в разъёмную форму и вытекать при 360F около35 45 минут. Взбить сливки, сгущёнку. Остывший корж разрезать вдоль на три части. На нижний корж выложить бананы с карамелью, треть получившегося крема, сверху уложить второй корж и снова промазать кремом, выпожить третий корж и ост вшийся крем. Украсить.

Приготовление: Взбить



Венок «Мясной»

Вам потребуется: 1 кг фарша, 1 лук, 1 морковь, 3 яйца, 300 гр. слоёного теста, специи, соль, перец по вкусу, сливочное и растительное масло для жарки, 8 перепелиных яиц.

Приготовление: Лук мелко порезать, морковь потереть на корейской тёрке и поставить на маленький огонь жариться, с добавлением сливочного и растительного масла. Накрыть крышкой, огонь небольшой, чтобы они стали мягкими и отдали жиру свой вкус и запах. Охладить. Соединить фарш, лук, морковь, белки, специи, соль, перец. Сформировать валик, края его соединить в круг. Слоёное тесто тонко раскатать. Зубчатым ножом нарезать полоски и обвить ними венок. Из остатков теста вырезать листочки, снизу смазывать их желтком и приклеивать на «ленты». Между лентами вставить варёные перепелиные яйца. Весь венок смазать желтком. Поставить запекаться в духовку при 390F.

Салат-рулет «Пенёк»

Вам потребуется: Блинчики - 250 мл молока, 2 яйца, мука, соль, 1-2 ч.л. паприки, 1 луковица, петрушка. Салат - 2 варёных картофелины, 2-3 варёных моркови, 3 яйца, опята, 200-300 гр. ветчины, майонез, укроп, петрушка. Оформление - сыр плавленый, 2 яйца, опята, укроп, петрушка.



Приготовление: Выпечь блинчики из указанных ингредиентов. Смазать маслом каждый блин. Начинка – приготовить слои по отдельности: ингредиенты натереть на крупной тёрке, смешать с майонезом и нарезанным укропом и майонезом. Сформировать рулет-пенёк из блинчиков и салата.

Торт «Пани валевска»

Вам потребуется: Тесто - 500 гр. муки, 1,5 ч.л. разрыхлителя, 0,5 ст. сахарной пудры, 200 гр. сливочного масла, 6 желтков. Безе - 6 белков, 1,5 ст. сахарной пудры, 1 ст.л.

крахмала. Крем - 500 мл молока, 3 ст.л.муки, 2 ст.л. крахмала, 2 желтка, 3 ст.л. сахара, 200 гр. сливочного масла, ванилин на кончике ножа, 1-2 ст.л ликёра. 450 гр. варенья из чёрной смородины, 120 гр. миндальных лепестков.

Приготовление: Тесто - смешать желтки, сахарную пудру и мягкое масло. Добавить разрыхлитель и муку, замесить тесто. Разделить на две части. Белки взбить, затем постепенно добавить сахарную пудру и взбивать до получения устойчивых пиков. В конце взбивания ввести крахмал. Дно формы выстелить бумагой для выпечки. Распределить в форме одну половину теста. Теперь на тесто выложить половину нормы варенья. Аккуратно распределить его по всему периметру. На варенье выложить взбитые белки. Сверху безе посыпать половиной нормы миндальных хлопьев. Выпекать в нагретой до 350Г духовке 40 минут. Остудить. Крем - смешать желтки, сахар, ванилин, муку и крахмал. Добавить 1 ст. молока и размешать массу

до однородного состояния. Оставшееся молоко довести до кипения, влить в желтковую смесь, хорошенько всё перемешать. Варить до загустения. Охладить до комнатной температуры. Мягкое масло взбить добела, постепенно добавляя остывший крем. Затем ввести ликёр. Выложить весь крем на один корж,

> верхности коржа. Накрыть вторым коржом и убрать в холодильник.

и рас-

преде-

лить

его по

всей по-



Cyn «Бийабес»

Вам потребуется: Морской окунь (redsnapper) 1 шт. 600 г, морской окунь (groupper) 1 шт. 800 г, 250 гр. мидий, 300 гр. креветок, 1 ч.л. шафрана, шкурка апельсина, 1 ст. белого сухого вина, 5 шт. картофеля, 1 лукпорей, 1 репчатый лук, 8 зуб. чеснока, 1 фенхель, 2-3 лавровых листа, 2 помидора, 2 ч.л. томатной пасты, тимьты, петрушка, стручок жгу его перца,

чёрный перец горошком, соль, 4-5 ст.л. оливкового

Приготовление: Разделать рыбу на филе. Приготовить рыбный бульон: мидии помыть под проточной водой, хорошо почистить ракушку с внешней стороны. Креветки нечищеные помыть. Залить водой и стаканом вина, варить 2-3 минуты, при закипании снять пену. Перелить бульон в чашку/ кастрюлю, креветки почистить. Порезать лук репчатый, порей, фенхель, помидоры, острый перец с семенами. Чеснок почистить, можно разрезать пополам, а можно и целым оставить. Снять с апельсина часть корки. На оливковом масле пожарить лук порей, репчатый, фенхель, чеснок до прозрачности. Добавить помидоры и пасту, жарить ещё минут 5. Выложить сверху рыбные кости, петрушку, тимьян, корку апельсина, лавровый лист, шафран, чёрный перец горошком, зелень от фенхеля, жгучий перец, посолить, залить рыбным бульоном. Когда бульон закипит, снять пену, убрать огонь до минимума, томить минут 40-45 под крышкой, пока рыбные косточки не станут мягкими. Помять гущу, придав бульону более густую структуру, чтобы все ароматы перемешались и заиграли. Процедить бульон через сито со средними дырочками. Пока готовится бульон, отварить картошку и слегка помять для густоты супа. Налить в картошку процеженный рыбный суп, добавить филе рыбы и на небольшом огне проварить до готовности рыбы, за минуту до отключения супа добавить мидии и креветки. Готовый суп посыпать петрушкой.

Вьетнамский салат

Вам потребуется: 300 гр. рисовой вермишели, 2 цукини, 1 брокколи, 2-3 болгарских перца, 150 гр. шампиньонов, 0,5 шт. пекинской капусты, 2-3 моркови, 2 зуб. чеснока, 6 ст.л. оливкового масла, стручок чили, 6 шт. белой части зелёного лука. Соус -200 мл. оливкового масла, 1 ст.л. кунжутного масла, 1 ст.л. горчицы в зёрнах, 2 ст.л. соевого соуса, 2 ст.л. рисового уксуса, 1 ст.л. мёда, 2 ч.л. соли, лук зелёный.

Приготовление: Цукини, капусту, паприку, морковь, чеснок порезать, брокколи разобрать на соцветия. Нагреть сковороду, налить 2 ст.л. оливкового масла, выложить пекинскую капусту и брокколи и обжарить на сильном огне постоянно помешивая до коричневых бочков. Обжаренные овощи выложить в большую посудину. В ту же сковороду долить 2 ст.л. масла и обжарить перец с цукини. Выложить к уже обжаренным овощам. В сковороду долить 2 ст.л. масла и на сильном огне обжарить грибы 2-3 минуты. Обжарить лук до мягкости. К нему добавить чеснок и порезанный стручок чили, обжарить, добавить морковь и быстро обжарить. Выложить морковь с луком к уже обжаренным овощам. Перемешать. Отварить рисовую лапшу. Смешать все ингредиенты для соуса. Сложить в глубокую посуду обжаренные овощи, вермишель, соус и всё перемешать.

GRAND OPENING!

Добро пожаловать! Магазин

«РУССКИЕ ПИРОЖКИ»

Домашний вкус без химических добавок.



Свежий хлеб

Пирожки

Торты Koфe

Салаты Колбасы

Сыры

Сухие продукты

2800 Milton Way Ste 1 Milton, WA 98354 (253)952-0524 5 minutes from Federal Way COSTCO



Гаступила зима. Природа **L**надевает свой праздничный наряд невесты. Снежным теплым одеялом укрывает она свои владения, деревья украшает в белую изморозь, от которой все замирает. Речка тоже засыпает, покрываясь тонкой коркой льда, уже не слышны ее ручейки, и шелест листьев не отвлекает твой слух, не слышно звонкого щебетания птиц. Все стихло. Зима словно повелела всей природе погрузиться в сон. Только хруст белого снега под ногами и легкое пощипывание за нос и щеки мороза навеивает тебе давно забытое прошлое.

Помнишь, когда мы были совсем детьми? С восторгом и громким хохотом мы бежали, чтобы встретиться с первым снегом. Подставляя свои горячие ладошки, мы ловили и удивлялись: до чего красивы эти маленькие хрупкие снежинки. Мы пробовали снежинки на вкус, язык приятно покалывали ледяные иголочки. Свежесть воздуха переполняла грудь, мы бегали, прыгали, валялись в снегу. Слепить снежную бабу для нас была целая наука: сна-

чала большой ком, потом меньше и меньше. Вместо носа сунуть морковку, вместо шляпы - старое дырявое ведро, умело расставить пуговицы, угольками наштопать ряд зубов, чтобы баба улыбалась и радовалась вместе с нами. А на санках катиться с крутой горки, во все горло крича от страха скорости. А залепить снежокдругой в соседа, получить себе в лоб или за шиворот холодной добавки, да и просто обваляться в снегу. А позже, придти домой похожим на снеговика с красными щеками, ушами и носом. И принести "подарки" в обоих сапогах, полных белого, чуть подтаявшего снега, маме. Дома нас ждет





горячий чай с блинами и малиной, картошка со шкварками в старой, покрытой сажей сковородке, только что вытащенной из печки.

Теперь мы выросли, и у многих это все позади. Изредка вспоминаем мы те счастливые моменты детства, которые подарила нам Россия, Белоруссия, Украина. Но жизнь идет, и мы летим. Из памяти уходят наши беззаботные дни детства. Мы пережили его и стали взрослыми. У каждого из нас за плечами осталось прошлое, а в глаза нам смотрит наше будущее. То будущее, которое мы сами себе устроим.

Однажды утром мы посмотрим в зеркало и заметим, что волосы стали отливать серым оттенком седины на висках, и подумаем, что зеркало обманывает нас, играет с нами какуюто злую шутку. Но новый день закружит в водовороте жизненной суеты, и мы полетим дальше.

Эти нескончаемые биллы. Нам нужно заплатить за дом, страховку, и снова платить - за обучение наших детей в институте. Пора бы и машину поменять: что-то она безнадежно начала "чихать". А еще, плюс ко все-

Ласковый декаорь

Давайте вспомним, как нам было хорошо, когда мы были детьми: мы умели звонко смеяться, наши глаза блестели от радости, мы были отзывчивыми на добро, умели сострадать другим. Давайте в эти рождественские дни попробуем найти то, что мы потеряли.

му, наши верные "друзья" – "болезнь" и "немощь", начинают посещать нас все чаще и чаще.

Солнце, которое весело встало над нашим домом, как и в детстве стучит и отражается в окне, играя солнечными зайчиками, как будто хочет нас заставить улыбнуться. Это то самое солнце нашего детства, но теперь оно уже не может встать в противовес утренним играм нашего домашнего зеркала. Потому как сегодня зеркало играет с нами уже в новую игру. Набрав в ладони прохладную воду и умыв уставшее от маски забот, печали, суеты и тревоги лицо, ты не узнал себя. Зеркало нарисовало под твоими глазами паутину морщин. Ты хлопал по лицу и щипал щеки, но морщинки хорошо прижились, и не хотят никуда уходить. Теперь это лицо станет их домом, вопреки нашему желанию. Слегка навеется грусть, и мы безнадежно вздохнем.

Но солнце встало, и снова новые заботы: нужно купить это, а продать то. Бизнес пошел в гору, нужно набирать новых рабочих, научить, помочь освоиться на новом месте. Нам стало не хватать нашего заработка, и надо найти лучшую работу. Цепь, звеньями которой являются "забота" и "работа", сковала нас, и теперь уже сопровождает нас по жизни. Неужели этот механизм будет сопровождать нас до глубокой старости? Он же совсем забьет воспоминания прошлого, разучит нас смотреть на жизнь подетски. Неужели никогда больше не вернется к нам радость нашего детства? Неужели мы навсегда утратили способность видеть, слышать и радоваться по-детски?



Время не умеет сочувствовать и сострадать, чтобы ни происходило: доброе или злое. Секундная стрелка бежит вперед. Наступит еще один вечер, и мы, уставшие от прошедшего дня, сядем в любимое старое кресло возле камина, укроем теплым пледом ноги, и будем вслушиваться в сказку, которую расскажет нам огонек, мягко потрескивающий среди сухих поленьев. Но звонкий смех прервет незаконченный рассказ огня, и в мрачно освещенную комнату ворвутся дети и закружат хоровод возле кресла, хоровод уже из наших внучат. Мы захотим хлопать в ладоши в такт звонкому смеху и радоваться вместе с ними, но уставшие руки не будут слушаться. Мы захотим встать в свободное место хоровода, но ноги откажут нам и в этой радости. Мы станем ругать время, но ведь оно принесло нам лишь телесные недуги, а недостаток свободы в нашем сердце приобрели мы сами.

Такой сценарий жизни ожидает почти каждого человека. Но одни проживут жизнь, сохранив способность радоваться, а другие утопят её в водовороте суеты. Грустно и страшно будет осознавать, что жизнь, которую наш Творец дал нам однажды, уже почти прожита. Но прожита не в таком богатстве, как мы желали. Мы начнём понимать, что, живя без радости, мы стали бедными. Утеряв возможность оставаться детьми, мы были нищими. Нам захочется прожить жизнь заново. Нам захочется смотреть на мир по-новому. Но жизнь дается лишь однажды. Нам захочется дорожить каждым днем, приносить добро и тепло близким людям. Захочется встать с первыми лучами солнца, чтобы наблюдать его удивительный восход и, ни на минуту не отрывая глаз, провожать его закат. Слышать пение птиц, удивляться природе, полной загадок, радоваться тому, что живет и окружает нас.



Вглядитесь в глаза ребенка – они всегда открыты, они полны света, радости, тепла, они никогда не ответят злом на добро. Когда мы, уставшие, приходим с работы домой, кто первым встречает нас и прыгает к нам в объятья? – ребенок. Он тянет свои ручонки, чтобы обнять, прижаться к нам, ждет, чтобы поиграть с нами в носики и почмокать щеки, и это так приятно.

Несмотря на время, и несмотря на возраст, давайте возьмем ту детскую беззаботную радость, которая нам была подарена Богом в начале жизненного пути, и пронесем ее сквозь все тревоги, переживания, все заботы и суету жизни. Сохраним в нашем сердце детскую чистоту, детскую открытость, детскую доверчивость. Пусть наша жизнь изменится.

И накануне этого торжественного праздника Рождества оставим все

Одно остаётся неизменным: жизнь — это искусство, и ему стоит учиться у детей!

свои, никогда не кончающиеся, дела и заботы. И вместе с нашими детьми, с нашими родными, с нашими друзьями будем просто отдыхать, наслаждаться теплым, мягким солнцем, наслаждаться разнообразной и величественной природой. Возьмем лыжи и отправимся в горы, отправимся в лес, будем вдыхать чистый живительный воздух. Будем ловить в ладоши маленькие первые снежинки, и те же детские добрые переживания, которые были с нами в начале нашего жизненного пути - пусть в неизменности они пронесутся сквозь жизнь со всеми ее падениями и взлетами и не утратят той детской живительной силы. Силы, которая сегодня помогает нам жить.

И в эти рождественские праздники давайте вспомним, как нам было хорошо, когда мы были детьми: мы умели звонко смеяться, наши глаза блестели от радости, мы были отзывчивыми на добро, умели сострадать другим. Давайте в эти рождественские дни попробуем найти то, что мы потеряли. То, что смыто бременем забот и переживаний, то, чего нам не хватало, попробуем в себе открыть эти детские доверчивые глаза. Нам станет легче, если мы вернем детскую чистоту сердец, детскую открытость, радость от чего-то простого: от солнышка, от ласкового слова. Ведь именно из детей Господь хочет создать себе Небесное Царство, именно чистые детские глаза, чистое доверчивое сердце будет царствовать рядом с нашим Создателем, и это будет вечно. Одно остаётся неизменным: жизнь - это искусство, и ему стоит учиться у детей!

АНАСТАСИЯ МАТРЫНЕНКО





юридические услу

Звоните для бесплатной **консультации** 30 мин. Наша юридическая фирма, находящаяся в Bellevue, имеет большой опыт работы с различными культурами. Имеется русско-говорящий персонал.



Предоставляем услуги в следующих областях права: Банкротство, Планирование Недвижимость, Травмы

Wong Fleming, P.C. 2340 130th Avenue NE, Ste D150, Bellevue, WA 98005 (425) 869-4040

Website: www.wongfleming.com







Рождество или тыква?

наступлением Рождественских **⊿**праздников меня все больше тревожит одна идея. Идея всего современного мира вытеснить Рождество из наших календарей, из домов, а в итоге и из сердец. Этот не хитрый план занимает особо активную позицию среди американского народа. Сначала идет пропаганда толерантности на бессознательном уровне и безобидных началах, а потом на уже на официальных основаниях издаются законы или запреты, которые диктуются политическими структурами или СМИ. Для тех кто еще не понял что его зомбируют, расскажу как это происходит.

Американцы любят Рождество. Этот праздник издавна считался одним из самых любимых в США, а также многие считают Рождество семейной традицией, даже не веря в реальное рождение Христа. Так как Рождество уже давно преврати-

лось в бизнес, должна заметить, что особую любовь к этому празднику испытывают те, кто зарабатывает на продаже огоньков, хвойных венков, игрушек, подарков и т д. С приходом новой волны толерантности, многие жители пораскинули мозгами, мол, очень все скучно стало, одно и тоже из года в год. Вот поэтому представители политкорректной ячейки общества ближе к Рождеству начинают ныть, возмущаться, называйте как хотите, что мол давайте не будем больше говорить «Merry Christmas» (с англ. счастливого Рождества), а вместо этого будем говорить «Нарру Holidays», (сангл. счастливых праздников). Причины такому заявлению просты: люди, которые не празднуют Рождество, или не относят себя к христианству, не воспринимают это выражение, и более того, это обижает ихние убеждения.

Сделав маленькое расследование

заинтересовавшим меня вопросом, я спросила у менеджера одного популярного молодежного магазина в Сиэтле. Почему они украсили магазин по-другому? На что я получила гениальный и очень «правильный» ответ: «В этом году мы решили не завозить уже привычную всем хвою, так как многие покупатели не празднуют Рождество, и наличие этого дерева задевает их чувства. Поэтому мы завезли пальмы». Ее ответ пролетел пулей через мой мозг, прошибая все мозговые стимуляторы, но не задевая ни одной логической еденицы. Они не завезли елочку, но вместо этого на ветринах красуются пальмы с красными бантами и золотистыми игрушками. Это все равно что сказать бомжу, что он стал миллионером, денег у него от этого не прибавится. Так же и попытки заменить хвойные венки на пальмовые листья - это елементарный прием успокоения свой политкорректной совести. Но смысл то остался?



Во-первых, хотелось бы стразу всех шокировать тем, что украшения, огоньки и распродажи в магазинах не имеют ничего общего с Рождеством. Простите, если эта информация разбила вам сердце, и вы всю свою сознательную жизнь считали что Рождество это пора ярких фонариков и мандарин. Но даже эти глупые символы, не имеющие ничего общего с Рождеством, но может быть напоминающее человечеству о празднике, каким-то образом обижают другие мнения.

Современное общество убивает Рождество. Мы уже давно поем «Jingle Bells» (с англ. Звенящие колокольчики), вместо «Silent Night» (с анг. Тихая ночь).

Мы заменили Вифлеемскую Звезду на пушистые снежинки, ангелов на снеговиков, и рожденного Младенца на Санта Клауса.

Мы дошли до той крайности, что все святое вытесняется, а на земену проходит нечисть.

Слушая и наблюдая за недовольством некоторых «обиженных» граждан, я с таким же успехом заявляю, что атрибуты Хелоуина, то есть - черепа, гробы, пауки и всякая нечисть, вылезающая наружу каждый октябрь, задевает меня как христианку и как человека. Это обижает мои амбиции, чувства и затрагивает все то доброе что есть во мне. Мне неприятно находиться в магазинах, в колледже, в общественных местах, потому что все что я вижу это - тыквы, маски, пауки, скелеты и т д. У меня есть весомые аргументы чтобы презирать Хелоуин. Во - первых, это поклонение дьяволу и силам зла. Вовторых, меня пугают последствия. Откуда берутся ночные кошмары, детские страхи, неврозы, псих ческие нарушения, безпричинная агрессия, и в конце концов самоубийство? Не от подобных ли «праздников?»

Когда каждую осень в США отмечается этот отвратительный праздник и происходит демонизация сознания у детей и молодежи, где в этот момент находятся христиане, или про-

сто добрые люди, которые еще в состоянии различить черное от белого. Должна признаться, что некоторые из них одевают костюмы, зажигают возле своих домов тыквы, пляшут и радуются.

Мы даем зеленый свет всякой нечисти, а когда бомбят наше Рождество своей политкорректностью, мы умалчиваем. Что происходит с этим миром?

Не принужденно собирая подобные факты, наблюдая за обстановкой вокруг, делая мониторинг информации, мое сердце начинает биться быстрее, и всеми фибрами своей души я протестую. Я призываю всех не безразличных людей, а особенно христиан занять активную позицию в защиту Рождества. Проявите свою солидарность самому доброму и светлому празднику! Не разменивайтесь на дешевые костюмы и мишуру. Самое малое что вы можете сделать это когда вам говорят «Нарру Holidays», - ответьте «Меггу Christmas».

И еще одна маленькая, но значимая деталь. Сколько бы толерантный мир не старался вытеснить или заменить Рождество, их ожидает большой провал. Все просто. Настоящее Рождество не в календаре, не в украшениях и даже не в приветствии. Рождения Иисуса Христа это реальная надежда миру, бережно хранимая в верных сердцах!

С Рождеством Христовым, дорогие друзья!



Автор текста Юля Марук

e-mail: info@KanonSeattle.com • tel: (425) 772 8462, office: 425-484-0033

(ANON - DECEMBER 2011

Spirit Truelding

Direct: (206) 979-9768 Office: (206) 274-9909

Приглашаем на работу!

Профессиональных водителей

по 48 штатам

Local drivers: from \$200-\$400 per day, must be USA citizen

Диспетчер говорит по-русски

Приглашаем Owner/Operators

- \$1.20 empty & loaded miles (all miles) with fuel surcharge

Компания покрывает:

IFTA / Tolls / Pallets / Trip permit in the following states: OR, NY, NM, KY

Требуются опытные межаники

1209 S 343 st.
Federal Way, WA 98003
E-mail:
spirit_trucking@yahoo.com

(18)

Ремонтируем Траки и Трейлеры (oil change, breaks, seals, service A/C ...etc)



FOR SALE

Trucks and Trailers:

- 1997-1998 Great Dane & Utility Tralers TK Units & air-ride suspension \$12,500
- 1999 Volvo 770 (2002 Detroit 60 Series engine installed with 550K miles) \$28,500 (13 spd)
- 2000 Freightliner FLD **\$19,000** obo (13 spd)
- Self Balancers \$170 Steer & \$180 drive/trailer axles (per set)
- MICHELIN TIRES (GOOD PRICE)

Cabriel Travel

У нас дешевле!

Москва – от \$699+tax Киев – от \$699+tax 8-дневный отдых на Гаваях – от \$799+tax All inclusive in Cancun, 8 дней – от \$899+tax (Авиаперелет, трансфер в отель, проживание в шикарной 5* гостинице, все напитки и питание бесплатно)

Паспорта / Визы – срочное оформление.



Тел. 1 (888) 505-4196

5111 College Oak Dr., Suite G, Sacramento, CA 95841

АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ



Наши квалифицированные специалисты предоставляют исключительную юридическую помощь для Русской и Украинской общины. Вникнув в суть Вашей проблемы, мы предложим оптимальный выход из сложившейся ситуации. Наша цель – максимальная компенсация и возмещение ущерба! Адвокаты представят Ваши интересы в суде: досудебное представительство, подготовка процессуальных документов, судебное представительство. Мы проконсультируем Вас бесплатно на Вашем родном языке!

ПОЗВОНИТЕ НАМ СЕГОДНЯ! НЕ ОТКЛАДЫВАЙТЕ РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ НА ЗАВТРАШНИЙ ДЕНЬ!

(206) 817-2950 (425) 235-0202 (888) 867-9773 17422 108th Ave. SE, Suite 200 Renton, WA 98055

